

col·lecció  Cooperacció



col·lecció  Cooperacció
Gènere



Cooperacció

MEMORIA 2008
www.cooperaccio.org



 Cooperacció
www.cooperaccio.org
ihazte socio!



PRESENTACIÓN

Crisis y empoderamiento



La situación de crisis actual tiene unas características que la hacen especialmente grave. No sólo es la crisis financiera global más grave de los últimos 70 años, es también una crisis del clima provocada por un consumo excesivo de combustibles y al mismo tiempo una crisis alimenticia que ha hecho incrementar el número de personas que padecen hambre, las cuales han pasado de 840 a 1.000 millones en los últimos dos años.

Ante la crisis parece que la mejor alternativa sea aportar recursos públicos ingentes a la banca privada; aconsejar no detener el consumo e incentivarlo, y reforzar el Fondo Monetario Internacional. Además de promover que una parte significativa de los alimentos se destinen a quemarse como gasolina para los coches.

Se trata, pues, de salvar las instituciones financieras que han provocado la crisis; de garantizar la continuidad de un consumo incompatible con la sostenibilidad del planeta y de incentivar el latifundio para producir alimentos que se transformarán en combustibles.

Las únicas medidas que parecen razonables son las que irían dirigidas a controlar o limitar las capacidades de maniobra de los paraísos fiscales. Si realmente se concretan y son eficaces permitirían acabar con una buena parte de la especulación, y especialmente importante serían si consiguieran acabar con la opacidad y movilidad de las grandes fortunas que provienen del tráfico ilegal, especialmente de personas, de drogas y de armas.

Con esta situación, nuestro trabajo de cooperación internacional tiene que insistir y ser más riguroso en la capacidad transformadora de las asociaciones, organizaciones o instituciones con las que trabajamos y, por lo tanto, tiene que ir acompañado de serios esfuerzos de incidencia política.

Analizando los últimos cuatro años de nuestro trabajo, dónde teníamos tres ejes principales de actuación: equidad de género, soberanía alimenticia y participación ciudadana, hemos visto como el tema de equidad de género ha tomado una importancia superior al resto. Diversos factores han influido en esta situación:

- Seguramente las organizaciones de mujeres con las que hemos trabajado tenían una perspectiva más transformadora y han sido más eficientes, en general, que las organizaciones donde el tema género estaba sólo de manera transversal.
- La ofensiva fundamentalista contra los derechos de las mujeres y, especialmente, contra los derechos sexuales y los derechos reproductivos ha comportado, en países donde trabajamos, retrocesos importantes y ataques y persecuciones contra las organizaciones feministas.

Estos factores se suman a una práctica no suficientemente explicitada que nos hace valorar el éxito o fracaso de un proyecto en función, sobre todo, de comprobar si la organización con la que hemos colaborado tiene más capacidad o no, para defender los derechos de la población con la que trabaja, una vez finalizado el proyecto.

Todos estos motivos, así como el interés y en consecuencia el éxito del X Foro de los Derechos Humanos "Género y Relaciones Internacionales", y también, haber hecho un diagnóstico de género interno en **Cooperacció**, nos ha acabado de convencer de la importancia de asumir y promover acciones dirigidas al empoderamiento de las mujeres y a la sensibilización de la población en el Norte y en el Sur, para el reconocimiento y respeto de sus derechos. Éste será el centro de nuestro trabajo y eje principal para los próximos cuatro años. Esperamos que entre todas y todos lo sabremos hacer.

Tono Albareda,
Presidente



X Foro de los Derechos Humanos

Género y Relaciones Internacionales: La Cooperación Internacional en las relaciones Norte-Sur y la situación de las mujeres

El año 2008 hizo 10 años de nuestro primer Foro de los Derechos Humanos (DDHH) y se celebró el 60 aniversario de la Declaración Universal de los DDHH. En este contexto de celebraciones, nuestro Foro ha estado organizado de forma muy especial. Por eso hemos hecho un repaso de la situación de los Derechos de las Mujeres, los avances conseguidos y los retos pendientes. En concreto, hemos profundizado en el debate sobre Género y Relaciones Internacionales, en la situación de las mujeres en el Sur y en el Norte, 13 años después de la IV Conferencia Mundial de la Mujer en Beijing.

Se ha avanzado en la consecución de verdad, justicia y reparación para las mujeres víctimas de conflictos ¿o nos encontramos en el mismo punto que años atrás? ¿Cuál es la situación actual de la mujer en el Norte y en el Sur 13 años después de Beijing? ¿Qué contexto sería necesario para conseguir realmente los objetivos planteados desde Beijing'95? ¿Qué retos hace falta afrontar?

Las diferentes mesas que hemos preparado para el X Foro de los DDHH han contado con la presencia, entre otros, de reconocidas especialistas en género y feministas como Yakin Ertük, Relatora Especial de Naciones Unidas sobre la Violencia contra las Mujeres; Verena Stolke, catedrática de antropología social en la Universidad Autónoma de Barcelona; Cristina Zurutuza, psicóloga y representante de Cladem; Norma Cruz, investigadora de DDHH y Derecho Internacional Humanitario; Marta Selva, presidenta del Instituto Catalán de las Mujeres; Raúl Romeva, eurodiputado por ICV-Elis Verds; Zohra Koubia, abogada y miembro de la Asociación Forum de Femmes de Al-Hoceima; Patricia Jaramillo, profesora de sociología rural de la Universidad Nacional de Colombia; Ana Milena González, representante de la Ruta Pacífica de las Mujeres; Jules Falquet, doctora en sociología, profesora de la Universidad de París-Diderot y responsable del Centro de Estudios, Documentación e Investigación Feminista (Cedref) o de Rosa Cobo, doctora en ciencias políticas y sociología, que nos han ayudado con sus aportaciones a dibujar el mapa de la equidad de género en el mundo.

Beijing, hilo conductor

El X Foro de los DDHH tiene como hilo conductor la IV Conferencia Mundial sobre la Mujer, realizada en Beijing en septiembre de 1995. Y es así porque en Beijing se dieron dos pasos especialmente destacables: la aprobación de la Declaración de Beijing y el impulso de una Plataforma de Acción.

La Declaración de Beijing comprometió a los gobiernos a impulsar, antes de finales del siglo XX, las estrategias asociadas en Nairobi en 1985 y a movilizar recursos para la creación de la Plataforma.

La Plataforma de Acción de Beijing es el documento más completo producido por una conferencia de Naciones Unidas en relación a los derechos de las mujeres, ya que incorpora los objetivos alcanzados en conferencias y tratados anteriores, como la Declaración Universal de los Derechos Humanos, la CEDAW -Declaración sobre la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer- y la Declaración de Viena. También reafirma las definiciones del Cairo y se añade un párrafo sobre los DDHH en general.





* Conferencia inaugural * Yakin Ertük, Relatora Especial de Naciones Unidas sobre la Violencia contra las Mujeres

“Muy a menudo cuando hablamos de derechos humanos hay una tendencia, sobre todo en los países del sur, a decir que es un invento occidental y que no es importante. La realidad es que, por ejemplo, también hubo una asociación india muy activa en la Declaración, y por eso decimos que los estándares de la Declaración fueron inspirados por la voluntad de todo el mundo. Fue esta asociación india la que planteó críticas al artículo que decía que todos los hombres son iguales. Hablaban de hombres en plural, pero en masculino, asumiendo que este concepto abarcaba a todos. Pero bien sabemos que la historia nos explica lo contrario. El concepto dejaba fuera a muchos grupos marginales y, sobre todo, a las mujeres. Recordemos que en aquellos tiempos muchísimas mujeres no tenían derecho a votar, ni a ser escogidas, ni a ser ciudadanas de pleno derecho en sus sociedades. La queja hecha por esta delegación india fue muy discutida hasta que se aceptó y se llegó a una definición nueva. La de-

“Por muy desarrollado que esté el país, por mucho que haya progresado el área de igualdad de derechos en la esfera pública, la violencia contra las mujeres continúa siendo un problema en la esfera privada”

* Doctorada en Sociología del desarrollo, por la Universidad de Cornell, en Nueva York (Estados Unidos), 1980. Trabaja en las siguientes áreas de investigación: Sistema Internacional de Derechos Humanos. Identidad política, conflicto y violencia contra las mujeres. Movimientos de globalización y de población. Patrones de uso del trabajo doméstico y mujeres en desarrollo.

claración finalmente plantea que todos los hombres y mujeres son iguales. Este es un concepto por el cual hoy, 60 años después, seguimos luchando, y con el que nos queda mucho para avanzar y conseguir que los derechos humanos no sean sólo una promesa, sino una realidad. Porque lo que es universal hoy es la violación de los derechos humanos en todo el mundo, y por descontado también la violación de los derechos de las mujeres en universal. Por muy desarrollado que esté el país, por mucho que haya progresado el área de igualdad de derechos en la esfera pública, la violencia contra las mujeres continúa siendo un problema en la esfera privada, así como en la comunidad en sentido amplio. Por eso creo que a todos los países les queda mucho camino por recorrer para poder llegar a decir que la violencia contra las mujeres ha sido tratada de forma adecuada y que la igualdad entre sexos se ha conseguido.

El compromiso de las organizaciones de mujeres con el discurso directivo de los derechos internacionales es una de las estrategias más importantes para luchar contra este problema. Estas asociaciones utilizan el lenguaje legal del derecho internacional y tratan de redefinirlo, de ampliar su significado. Es decir, se habla de tortura, genocidio, esclavitud para definir la violencia contra las mujeres, puesto que estos conceptos son aplicables a experiencias sufridas por mujeres que no son visibles, porque se dan en la esfera privada.

La concepción patriarcal de los derechos humanos se ha transformado a través del compromiso de las asociaciones feministas. Yo siempre digo que el derecho es el mejor amigo de las mujeres. Quizás está todavía decantado a favor de los hombres, pero es una herramienta fundamental para luchar, para definir el sentido del texto de la ley, sea nacional o internacional. La declaración de ciudadanía en las constituciones de todos nuestros países significa igualdad de derechos frente a la ley, pero todos nosotros sabemos que la igualdad de derechos de las mujeres no ha sido completa hasta hace muy poco en muchos países.

Hasta hace poco los derechos humanos se referían solamente a la esfera pública, en la cual tradicionalmente sólo hubo hombres, con lo cual se interpretaba que la violación de derechos era perpetrada contra hombres por parte de agentes del estado. Pero ahora entendemos que la violación en la esfera privada también representa una violación de los derechos humanos. Ya no lo consideramos un asunto privado, ya no es privilegio de la familia, sino que es un asunto que tiene que resolver la ley. El hecho según el cual la sociedad patriarcal ofrece al cabeza de familia, hombre, la prerrogativa de maltratar a los miembros de su familia, jóvenes o mujeres, ya no se acepta legalmente, a pesar de que tal prerrogativa persista en muchos países”.



“Hasta hace poco los derechos humanos se referían solamente a la esfera pública, en la cual tradicionalmente sólo hubo hombres, con lo cual se interpretaba que la violación de derechos era perpetrada contra hombres por parte de agentes del estado”

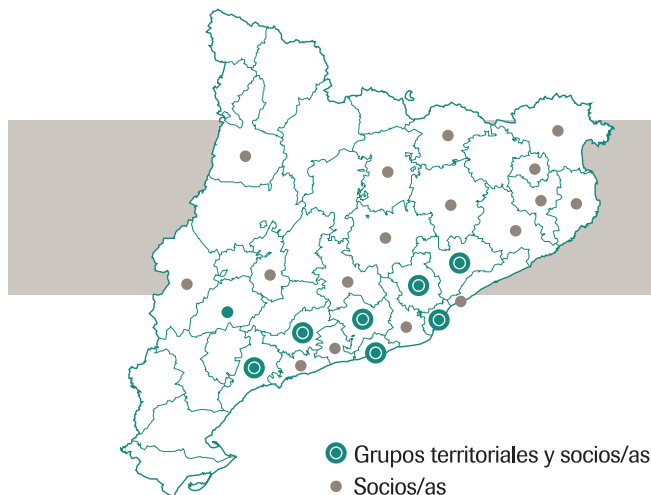


Cooperació en el Norte

Grupos Territoriales y Sectoriales

En **Cooperació** hemos iniciado, este año, un proceso de reflexión sobre nuestra forma de organizarnos y de trabajar juntos en el marco institucional que nos hemos dotado: la asociación. En **Cooperació** siempre hemos defendido la figura del asociacionismo como la que más se corresponde con nuestro proyecto, pues, ponemos como uno de los valores centrales de nuestra tarea la voluntad de integrar personas a partir de los Grupos Territoriales y Sectoriales para el cumplimiento de nuestra misión. Este planteamiento hace que tengamos que estar siempre alerta de cómo conseguimos que la autonomía de los Grupos integre y conforme la actividad de la entidad. Alerta porque la autonomía nos podría traer a que, desde la sede central, se desatendieran las necesidades y preferencias de nuestra base a partir de la imposición de un programa de acciones desvinculado de las inquietudes que nos planteamos las personas asociadas y activas o de la no interacción entre la sede central y los Grupos, generando una falsa impresión de autonomía que no sería otra cosa que desatención o indiferencia.

Ahora que **Cooperació** está en un momento de profundización en su apuesta por la equidad de género y el empoderamiento de las mujeres hemos querido avanzarnos y diagnosticar como nuestros canales y formas de participación se ajustan al salto de calidad que queremos hacer en un futuro próximo, de forma que lo podamos plantear desde todas las perspectivas de la entidad, especialmente la de los Grupos Territoriales y Sectoriales. Con la Fundación Ferrer y Guardia hemos empezado un trabajo que nos tiene que servir para identificar qué tenemos que mejorar y qué tenemos que potenciar en nuestra estructura funcional para garantizar que la participación activa de nuestra gente deje una impronta clara en la acción de **Cooperació** y su apuesta de futuro.



<< Cooperació en el territorio

Cooperació es una asociación con voluntad de implantación en todo el territorio de Cataluña. Por eso nuestros socios son de todas partes y promovemos su organización en Grupos Territoriales en los diferentes municipios del país.

Este listado recoge todos los lugares donde se ha establecido un Grupo o referente Territorial:

Alt Penedès	Nou Barris (Barcelona)
Badalona	Reus
Cerdanyola	Santa Coloma de Gramenet
Granollers	Valls
Horta-Guinardó (Barcelona)	Vilanova i la Geltrú
L'Hospitalet de Llobregat	

Programas de sensibilización 2008

Varios Grupos Territoriales continúan trabajando en la línea consolidada de programas locales de sensibilización. Son programas que facilitan la planificación anual, acogiendo los diversos recursos de sensibilización, formación y educación para el desarrollo de que dispone **Cooperació** (cursos, exposiciones...), así como nuevas iniciativas adaptadas a la incidencia y presencia en el territorio. Los Grupos Territoriales compaginan estos programas locales con la participación activa en las acciones y proyectos de sensibilización globales de la Asociación: Foro de los Derechos Humanos, Jornadas de reflexión...Lo que da valor a la mención específica de estos programas es el esfuerzo de planificación y de estrategia en la sensibilización que las socias y los socios activos de los Grupos de **Cooperació** hacen en el territorio.

Los diferentes programas de los Grupos Territoriales están destinados a una población beneficiaria que incluye: miembros de asociaciones, entidades y medios relacionados e involucrados en actividades solidarias y de cooperación

internacional; asociaciones ajenas a la cooperación internacional; asociaciones y grupos de mujeres; profesorado y alumnado de centros de educación secundaria; entidades de los Consejos Municipales de Cooperación y Solidaridad de cada uno de los Ayuntamientos; responsables políticos y técnicos de las concejalías de los Ayuntamientos relacionadas con mujer, juventud y solidaridad y cooperación; voluntarias y voluntarios, socias y socios de **Cooperació** de la zona y personas colaboradoras agrupadas en torno al Grupo Territorial; y población en general.

Alt Penedès "Fortalecimiento de las capacidades de la sociedad civil organizada de Al-Hoceima para impulsar políticas de desarrollo participativas con equidad de género" Blog proyecto: <http://alhoceima-penedes.blogspot.com/>
Este proyecto persigue:

- Promover la relación entre los agentes de la sociedad civil de **Al-Hoceima** y el Penedès.

- Dar un paso más y crear una red estable entre la sociedad civil del Alt Penedès y de **Al-Hoceima**.
- Fortalecer la sociedad civil.
- Impulsar políticas de desarrollo participativas promoviendo la incidencia de la sociedad civil en las administraciones locales (especialmente en zonas rurales), en un marco de promoción de la equidad de género.
- Generar un proceso participativo de entidades sociales y Ayuntamientos del Alt Penedès.
- Dar apoyo a las estrategias de desarrollo de **Al-Hoceima** con los diferentes agentes de la sociedad civil.

Granollers “Tejiendo redes en apoyo de la Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia” (Experiencia de construcción de paz mediante la resistencia pacífica).

Con motivo de la conmemoración del 70 aniversario del bombardeo de Granollers, hemos buscado dar impulso en esta ciudad a la red “Plataforma Catalana de apoyo a la Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia” a través del contacto con varias organizaciones y entidades de Granollers de los ámbitos de cooperación, mujeres, inmigrantes, jóvenes, culturales, sindicales, vecinales... En este sentido se realizó el taller “Andopacifista” con la participación de la Ruta Pacífica de Mujeres, donde se reflexionó sobre el papel de las mujeres en los conflictos armados, tomando la experiencia de trabajo de las mediaciones femeninas, para ayudar a incorporar las diferentes formas de resistencia pacífica y del pacifismo, en general, en la resolución de conflictos de todo tipo.

Reus “Fortaleciendo el compromiso de la sociedad civil con la transformación social”

Siguiendo con la trayectoria de estos últimos años, la propuesta que presentamos para el año 2008 estaba basada en la realización de actividades para la sensibilización, formación y difusión en el entorno de la cooperación internacional y los Derechos Humanos dirigidas a sectores concretos de la población de Reus. El programa quedó configurado en base a dos actividades. Una de ellas directamente relacionada con nuestro trabajo de cooperación para el desarrollo en relación al eje de equidad de género, y la segunda sobre la problemática de la soberanía alimentaria, mediante un trabajo de sensibilización para el consumo responsable, con una exposición con monitoreo en la Fiesta del Comercio Justo de Reus.

Valls “Creando redes en Marruecos: Tejiendo relaciones sociales con el Norte del Marruecos para ayudar a impulsar las nuevas organizaciones ciudadanas llegadas a Catalunya”

La trayectoria de trabajo por la cual actualmente apostamos en Marruecos está vinculada básicamente con la equidad de género, con el apoyo a las organizaciones y movimientos sociales, especialmente de las mujeres y sus iniciativas. Queremos contribuir en la generación de planes de desarrollo local para mejorar la intervención en los gobiernos locales y la participación ciudadana, especialmente, la femenina, sector largamente olvidado, para mejorar el desarrollo humano, impulsando acciones dirigidas a la educación y la formación de las mujeres, así como acciones formativas puntuales sobre perspectiva de género y dirigidas a los diversos actores sociales.

Actividades de los Grupos Territoriales 2008

Grupo Territorial Alt Penedès – Cooperació

- **Mesa redonda “Qué decimos los jóvenes sobre la igualdad de género”**, con motivo del Día de la Mujer Trabajadora (13 de marzo).
- **Presentación de Cooperació** a la Asociación Turó (25 de abril).
- **Conferencia “La resistencia de las mujeres de Colombia contra la guerra”**, a cargo de Marina Gallego coordinadora nacional de la Ruta Pacífica de las Mujeres de Colombia (6 de mayo).
- **Participación en la Fiesta del Comercio Justo** (16 al 18 de mayo).
- **Jornadas de intercambio con la Asociación Forum des Femmes de Al-Hoceima (Marruecos) - Alt Penedès**, a Sant Sadurn de Noya, Vilafranca del Penedès y Sant Quintí de Mediona. Con la visita de Zohra Koubia, de la Asociación Forum des Femmes de Al-Hoceima (AFFA) y Zahra Sqalli Houssaini, de la Asociación Marroquí de Derechos Humanos (ADMH). El programa de actividades incluyó: encuentros con mujeres marroquíes en Sant Sadurn de Noya en el CEIP La Pau y en el Ayuntamiento de Sant Quintí de Mediona, recepciones en los Ayuntamientos de Sant Sadurn de Noya y Vilafranca del Penedès, reunión con la Comisión de Solidaridad del Ayuntamiento de Vilafranca (27 y 28 de mayo).
- **Encuentro Solidario 2008**, en el “Escorxador” de Vilafranca del Penedès (27 de junio).
- **Asamblea de Cooperació - Alt Penedès**. Presentación del plan de trabajo 2008-2009 Información del proyecto de cooperación y de intercambio con grupos y organizaciones para el desarrollo del Norte de Marruecos.
- **Mesa redonda. Otra cooperación: la implicación y el protagonismo solidario de la sociedad civil del Norte y del Sur, en concertación con las instituciones locales** con la participación del alcalde de Vilafranca, Marcel Esteve; Anna Gual, de la Diputación de Barcelona; David Prujà, director de **Cooperació**.
- **Presentación del Proyecto 2008 Al-Hoceima** en los ayuntamientos de Sant Sadurn, Avinyonet, Sant Cugat de Sesgarrigues, Sant Pere de Riudebitlles y La Granada (noviembre).
- **Participación en la Fiesta de la Solidaridad** (26 de octubre).

- **Café-tertulia sobre la violencia de género**, en el Centro Cultural de Gelida. En el marco de la celebración del Día Internacional de la No Violencia contra las Mujeres. Dentro de la programación de la Semana de la No Violencia “Las mujeres hablan, las mujeres luchan” del Ayuntamiento de Gelida (25 de noviembre).

Grupo Territorial Badalona

- **Feria de la Solidaridad, en Badalona**. Estand en la feria de entidades organizada por el Ayuntamiento de Badalona (4 y 5 de octubre).

Grupo Territorial Granollers

- **Tejiendo redes en apoyo a la “Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia”** (Experiencia de construcción de paz mediante la resistencia pacífica).
- **Encuentro con diferentes entidades y representantes** de varias concejalías del Ayuntamiento de Granollers para presentar la Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia (29 de julio).
- **Exposición de fotografías de la Ruta Pacífica**: Con la asistencia del alcalde, diferentes regidores y regidoras, entidades del Consejo y otros grupos de mujeres del municipio (del 18 de septiembre al 2 de octubre).
- **Taller Andopacifista**: A cargo de una representante de la Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia para dar a conocer la tarea de la Ruta e impulsar una red de apoyo en Granollers de la Plataforma Catalana en apoyo de la Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia (22 de octubre).
- **Entrevista en la revista del Consejo Municipal La Graula**, de Ana Milena González, representante de la Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia.
- **Fiesta de la cooperación y la solidaridad**, en Granollers. Estand junto con el resto de entidades del Consejo Municipal de Cooperación y Solidaridad de Granollers (22 al 27 de septiembre).

Grupo Territorial Horta-Guinardó

- **Fiesta Solidaria de Fin de Año con el Bajo Lempa** (1 de enero).
- **Creación del blog informativo del grupo**: bajolempa.blogspot.com (febrero).

- **Cine-foro: “La Canción de Carla”** (23 de febrero).
 - **Espectáculo Solidario por El Salvador** (8 de marzo).
 - **Abril Temático**, con la llegada de la delegación del Bajo Lempa y la presentación del libro “Tierras pagadas a precio de sangre” de Àngel Arnaiz, en Cornellà, Tossa de Mar, La Roca del Vallès, Barcelona, Igualada, La Garriga.
 - **Participación en la 8ª Muestra de Entidades de Horta-Guinardó** (mayo).
 - **Charla-coloquio “El Salvador: hacia el 2009”** sobre el proceso electoral salvadoreño con la participación de Mauricio Funes, candidato del FMLN para la presidencia; Hato Hasbún, miembro del FMLN y Francisco Mena Sandoval de REDs (junio).
 - **Semana Temática en Barcelona** con la colaboración de: el Hermanamiento de Igualada con Nueva Esperanza, Amigos y Amigas de Nueva Esperanza de Cornellà, de Sant Joan d’Espí y de Horta, Parroquia de Sant Pacià en Sant Andreu, Grupo de Solidaridad de l’I.E.S. Vil·la Romana, “El Tinter” y otros. Con la colaboración de profesionales del mundo audiovisual, la colaboración de técnicos del Consejo de la Juventud de Horta-Guinardó, del Casal de Asociaciones Juveniles y del Espacio Joven Boca Norte (12 al 19 de abril).
 - **Concierto Solidario** con el grupo de música catalana Xazzar.
 - **Mesa redonda sobre Género con las ponencias:**
 - **Experiencias de movimientos de mujeres feministas en El Salvador**, Asociación Las Dignas y Andrysas: a cargo de David Prujà (**Cooperacció**).
 - **El papel de la mujer en la vida de las comunidades campesinas**, a cargo de la delegación del Bajo Lempa.
 - **Experiencias de mujeres campesinas en la zona del Bajo Lempa (El Salvador)**, As. de Mujeres Ganaderas y Comunidades Unidas: a cargo de la delegación del Bajo Lempa.
 - **Experiencias de movimientos feministas y de mujeres en Barcelona**.
 - **Charla El Bajo Lempa: antecedentes, luchas y actualidad**. La delegación del Bajo Lempa nos acerca su historia, desde el estallido de la guerra, represión, exilio, regreso, acuerdos de paz, desastres naturales... Nos hablan de su lucha por una vida más digna: por una educación de calidad, para disponer de sus tierras, para vivir en colectividad.
 - **Concierto del cantautor mexicano Pablo**. Presenta canciones de cantautores clásicos que han relatado las vivencias de la lucha centroamericana, con sus letras llenas de ternura, amor y lucha.
 - **Mesa redonda sobre Salud con las ponencias:**
 - **Situación general de la salud en relación a los objetivos del Milenio**: a cargo de Eduard Soler (Farmamundi).
 - **Visión de la realidad actual de la salud en El Salvador**: a cargo de Mario Vermúdez, cirujano salvadoreño.
 - **Experiencias de las comunidades del Bajo Lempa (fondo de emergencia y otras alternativas)**: a cargo de la delegación del Bajo Lempa.
 - **El trabajo que desarrollan las parteras en la tradición campesina centroamericana**: a cargo de Begoña Felip (**Cooperacció**).
 - **Taller de Cocina centroamericana** para aprender a hacer alguno de los platos más típicos de la variada y buenisíma cocina de Centroamérica.
 - **Mesa redonda sobre el Contexto histórico y la situación política en El Salvador con las ponencias:**
 - **Antecedentes, la represión, la guerra y los acuerdos de paz**, a cargo de Francisco Mena Sandoval (comandante del FMLN).
 - **Los hijos de la guerra y el exilio**, a cargo de la delegación del Bajo Lempa.
 - **Actualidad de represión política y social**, a cargo de Alberto Romero (contraparte de **Cooperacció** en El Salvador).
 - **Influencias en El Salvador de la situación sociopolítica en Centroamérica y Latinoamérica**, a cargo de la delegación del Bajo Lempa. La mesa redonda fue radiada y conducida por la emisora asociativa BocaRàdio.
 - **Recital poético** a cargo de la compañía **Solas como Cabras**. Viaje para revivir las vivencias de diferentes poetas que relatan la historia de Centroamérica.
 - **Presentación del libro “Tierras pagadas a precio de sangre”** de Àngel Arnaiz.
 - **Asamblea del Grupo Territorial de Cooperacció** de Horta-Guinardó (27 de septiembre).
- ### Grupo Territorial Huayna - Santa Coloma
- **Semana de la Solidaridad**, en Santa Coloma de Gramenet. Estand en la feria de entidades organizada por el Ayuntamiento de Santa Coloma (19 de octubre).
 - **Charla “Las zonas francas de Nicaragua”**, en la casa de la Solidaridad y la Paz. Con la intervención de Ana Cecilia García, abogada del Bufete Popular Boris Vega de Masaya, Nicaragua que explicó el trabajo de la entidad en relación al Proyecto de Huayna-**Cooperacció** “Promoción del acceso a la justicia y de los derechos humanos de trabajadores/as de la zona franca de Masaya-Nicaragua”.
- ### Grupo Territorial Reus
- **Café-tertulia “Género y vulneración de los derechos humanos”**, en el Casal de Mujeres de Reus (28 de marzo).
- ### Grupo Territorial Valls
- **Charla sobre Soberanía Alimentaria**, en el Centro Cívico “La Fusta” de Valls (13 de mayo).
 - **Jornadas de intercambio con la Asociación Forum des Femmes de Al-Hoceima (Marruecos) - Valls**, en la Casa de la Caridad de Valls. Charla con mujeres marroquíes y mujeres autóctonas interesadas en la situación de la mujer en Marruecos y grupo de trabajo con los técnicos y técnicas de la Casa de la Caridad y del Ayuntamiento de Valls, que se encuentran día a día con la realidad del hecho migratorio. Con la participación de Zohra Koubia, de la Asociación Forum des Femmes de Al-Hoceima (AFFA) y Zahra Sqalli Houssaini, de la Asociación Marroquí de Derechos Humanos (ADMH) (29 de mayo).
- ### Grupo Territorial Vilanova y la Geltrú
- **Jornada de trabajo para constituir la Plataforma Catalana de apoyo a la Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia**, en el Centro Cívico de la Geltrú. Participan representantes de los grupos de Olot, Reus, Barcelona y Vilanova y la Geltrú (enero).
 - **Comida y charla con Marina Gallego**, Coordinadora nacional de la Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia (febrero).
 - **Exposición “El Salvador: las mujeres motor de cambio social”**, en el Centro Cívico de Sant Joan. Elaboración específica de un dossier para los chicos y chicas que visitaron la exposición y que fue trabajado previamente en clase (marzo).
 - **Participación en la Fiesta de Comercio Justo de Vilanova y la Geltrú**. Exposición sobre Comercio Justo en la Plaza de la Vila (mayo).
 - **Comida con Morena Herrera**, responsable de la Asociación Andrysas de El Salvador (junio).
 - **Participación en el acto de aniversario de los Derechos Humanos**, en la Plaza de la Vila (noviembre).
- ## Los Grupos Sectoriales
- ### Grupo de Estancias
- Este grupo organiza a lo largo del año sesiones de presentación de las estancias para informar a todas las personas que estén interesadas en vivir esta experiencia.
- Las Estancias Solidarias de **Cooperacció** se plantean como una ocasión para:
- Conocer otra realidad conviviendo con la gente del país.
 - Ver cómo trabajan y se organizan las organizaciones locales (contrapartes) con las cuales **Cooperacció** desarrolla proyectos de cooperación.
 - Intercambiar experiencias profesionales, formativas y humanas, estableciendo relaciones de igualdad y respeto.

- Difundir la realidad del Sur en el Norte, para intentar transformar la realidad aquí.

Etapas: Formación previa, estancia en el país y, al regresar, valoración de la estancia con una memoria y difusión de la experiencia vivida a nivel individual y en grupo.

Requisitos: Edad mínima de 21 años, actitud abierta y flexible, adaptación a las actividades del grupo, compromiso con **Cooperació** en las etapas de formación, estancia y sensibilización.

Cuándo: En julio o en agosto, entre 15 días y un mes.

Dónde: En los países donde trabaja **Cooperació**: El Salvador, Guatemala, Nicaragua...

Actividades Estancias 2008

- Entrevistas de selección de los y las participantes de las Estancias 2008 (enero a abril).
- Charla informativa de las Estancias Solidarias 2008 en la sede de **Cooperació** (15 de febrero).
- Presentación de la Memoria del Grupo que fue a El Salvador en el 2007, en la sede de **Cooperació** (16 de febrero).
- Presentación de las Estancias Solidarias en la sede de **Cooperació** (7 de marzo).
- Presentación de las Estancias Solidarias en el Campus de la Universidad Autónoma de Barcelona, en Cerdanyola del Vallès (11 de marzo).
- Mesa Redonda "¿Qué decimos los jóvenes sobre la igualdad de género?". En el "Escorxador" de Vilafranca del Penedès. Mesa redonda con la participación de las tres participantes en las Estancias del verano del 2007 en El Salvador (13 de marzo).
- Presentación de las Estancias Solidarias en el Consejo de la Juventud de Catalunya (CJB). Con la presencia de las participantes del 2007 en El Salvador (22 de abril).
- Curso de formación para las y los participantes de las Estancias del 2008 (28 y 29 de junio).
- Reuniones de valoración con las y los participantes de las Estancias del 2008 (septiembre).
- Reunión de valoración de las Estancias del 2008 y planificación de las Estancias del 2009 con los representantes de **Cooperació** en Guatemala, El Salvador, Nicaragua y Colombia (noviembre).

Grupo de Género

Formado por personas socias, voluntarias, trabajadoras institucionales y miembros de la Junta Directiva y de los Grupos Territoriales de **Cooperació**, el Grupo de Género tiene como objetivo principal conseguir que **Cooperació** realice un trabajo riguroso a favor de la equidad de género y sea conocida externamente por este trabajo. Desde **Cooperació** apostamos por la movilización por la igualdad entre mujeres y hombres como uno de los ejes principales de nuestra actuación en la transformación social, en pro de la equidad de género y la igualdad de derechos y oportunidades entre hombres y mujeres de manera destacada, tanto en el Sur como en el Norte. Entre las diversas tareas que realiza el Grupo destacamos de forma prioritaria dos vertientes:

- Los espacios internos de debate, reflexión y formación continua, para facilitar la aplicación de la formación teórica en el trabajo institucional y el seguimiento de la transversalidad, así como promover que **Cooperació** elabore herramientas específicas en relación a la equidad de género y al trabajo de la cooperación al desarrollo con perspectiva feminista.
- Las acciones externas, como la realización de actividades de sensibilización y difusión de la perspectiva de género en el ámbito de la cooperación: foros, exposiciones, cursos...
- Realización de un Diagnóstico de Género en **Cooperació**. Realizado a partir de entrevistas individuales y actividades en grupo con el equipo de Barcelona, algunas personas de los grupos territoriales y sectoriales, algunas entrevistas,

vía e-mail, a las expatriadas y expatriados y a la junta. Entre octubre y noviembre se hizo la versión final que se presentó a las personas participantes y a la junta. Fueron muchas las propuestas y reflexiones que surgieron de esta actividad, algunas de las cuales, estaban relacionadas con el ámbito organizacional, otras a las relaciones de poder o a la importancia del trabajo en equipo.

Ha sido un diagnóstico serio que pone el énfasis en realidades a veces conflictivas pero, siempre, con un espíritu crítico y de oportunidad para lograr la equidad de género en **Cooperació**. Una de las primeras recomendaciones que se implementó fue la creación del cargo de Responsable de Género, en activo desde el pasado mes de noviembre. Una de sus principales actividades será iniciar un proceso de formación en género en toda la organización a la vez que de apoyo a todas las áreas de la entidad para que la perspectiva de género sea el eje central en nuestra manera de ver el desarrollo en la cooperación internacional.

El diagnóstico nos ha mostrado una radiografía de lo que está pasando en la organización y conocer esta información nos ha resultado vital, a pesar de que no siempre ha sido fácil. El camino que nos propone este diagnóstico es el camino que queremos recorrer en esta nueva etapa de **Cooperació** y no será posible si no lo hacemos a partir de un análisis firme de lo que tenemos y lo que queremos.

• Comisión de Género FCONGD

Nuestra participación en la Comisión de Género de la Federación Catalana de ONG para el Desarrollo (FCONGD) nos ofrece un espacio en el que además de fortalecer el compromiso para promover la sensibilización de género en nuestros lugares de acción, es también un espacio de encuentro y de intercambio entre las personas vinculadas a este ámbito en Catalunya, y que posibilita realizar acciones conjuntas.

Durante el 2008 las principales acciones desarrolladas giraron en torno a la incorporación de la Declaración de París como tema de debate interno y de reflexión en la Comisión; a la participación en el grupo autonómico de género y al impulso del Plan Estratégico del 2009-2011.

Proyectos

Acción para la Cooperación, Participación para la Acción.

Durante este año hemos iniciado un ambicioso plan de participación dentro de **Cooperació**. La voluntad política y el trabajo realizado en los últimos años por la entidad en relación a la mejora de nuestro trabajo, tanto en sus intervenciones externas como en el interior de la organización, respecto a dos de sus ejes de trabajo: participación y equidad de género, han desembocado en dos procesos paralelos del diagnóstico específicos y a la vez complementarios: el inicio de un Cambio Organizacional pro Equidad de Género, con la realización de un Diagnóstico de Género, iniciado en octubre del 2007 y finalizado en octubre del 2008 y este proyecto de "Acción para la Cooperación, Participación para la Acción", con la realización de la Fase I (Diagnóstico de participación), iniciado en diciembre del 2007 y finalizado en su mayor parte en diciembre del 2008.

La valoración inicial de esta Fase I del programa de participación que hemos llevado a cabo es muy positiva. El diagnóstico aporta elementos valiosos para el conocimiento actual de la organización, sus debilidades y sus fortalezas, los futuros retos y los cambios necesarios para mejorar la participación interna, la empatía de la base asociada con la entidad, los procedimientos de comunicación, la revisión y/o creación de nuevos espacios de participación... en definitiva, nos aporta e indica el camino para consolidar la entidad, incrementar la base de socios y socias, facilitar la tarea de nuestros grupos, mejorar la calidad, eficacia e impacto de nuestras actuaciones.

Educación por el Desarrollo y Sensibilización

Jornadas

X Foro de los Derechos Humanos “Género y relaciones internacionales. La Cooperación Internacional en las relaciones Norte-Sur y la situación de las mujeres”

Este año 2008 ha sido el 60 aniversario de la Declaración Universal de los Derechos Humanos (DDHH) y para celebrarlo hemos preparado nuestro décimo Foro de los Derechos Humanos de forma muy especial. Hemos hecho un repaso de la situación de los Derechos de las Mujeres, los adelantos conseguidos y los retos pendientes. Y se ha tomado como marco de referencia la IV Conferencia Mundial de la Mujer de Beijing para hablar de un antes y un después en las políticas de equidad de género, para comprobar si realmente Beijing ha supuesto un punto de inflexión en el adelanto para los DDHH de las mujeres, para analizar qué hemos conseguido y qué nos queda todavía pendiente para mejorar la situación de la mujer en el ámbito de las relaciones internacionales y la cooperación, para acabar hablando de los retos y para marcarnos una agenda de acciones a emprender a favor de los DDHH de las mujeres.

La **conferencia inaugural** estuvo a cargo de Yakin Ertürk, Relatora Especial de Naciones Unidas sobre la Violencia contra las Mujeres.

En la mesa sobre **“Beijing’95: Contexto histórico y situación actual. Adelantos y/o retrocesos en las políticas de equidad de género”** participaron Verena Stolcke, catedrática de antropología social de la

Universidad Autónoma; Cristina Zurutuza, psicóloga y representante de CLADEM y Carme Porta, Secretaria de Políticas Familiares y Derechos de Ciudadanía.

En la mesa **“Acciones en las políticas públicas para incorporar las disposiciones internacionales relativas a los DDHH de las mujeres”** Norma Cruz, investigadora sobre DDHH y Derecho Internacional Humanitario, propuesta para el Nobel de la Paz el 2005; Marta Selva, presidenta del Instituto Catalán de las Mujeres; Raül Romeva, eurodiputado por ICV-Els Verds y Marisa Fernández Gálvez, abogada miembro de “Mujeres Juristas”.

En la mesa **“Procesos de resistencia de las mujeres: sus luchas e incidencia local y global”** Zohra Koubia, abogada y miembro de la Asociación Forum de Femmes de Al-Hoceima - Rif (Marruecos); Patricia Jaramillo, socióloga, experta en género y desarrollo, profesora de sociología rural de la Universidad Nacional de Colombia; Ana Milena González, representante de la Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia y de la red internacional “Mujeres de Negro” y Tona Gusi, coordinadora de la XIDPIC, Red Internacional de Mujeres Periodistas y Comunicadoras de Catalunya.

Y en la mesa de clausura **“Después de Beijing... ¿dónde estamos?: Retos y acciones relativas a los DDHH internacionales de las mujeres”** Jules Falquet, doctora en sociología, profesora de sociología política crítica de la Universidad de París-Diderot y responsable del Centre de Estudios, Documentación e Investigación Feminista (CEDREF); Rosa Cobo, doctorada en ciencias políticas y sociología y Cristina Carrasco, economista e investigadora sobre trabajo doméstico y trabajo de las mujeres.

Otras jornadas y campañas

- **Fiesta del Comercio Justo**, en Vilanova y Vilafranca. Participación en esta jornada de sensibilización sobre Comercio Justo con actividades diversas (17 y 18 de mayo).
- **Muestra de entidades “Objetivos de desarrollo del milenio 2000-2015”**, en Cerdanyola. Participación de **Cooperació** en la feria de entidades del Ayuntamiento de Cerdanyola (28 de junio).
- **Fin de semana de la cooperación**, en Granollers. Participación de **Cooperació** con un stand en esta muestra del Ayuntamiento de Granollers (del 23 al 30 de septiembre).
- **Mesa redonda “Desarrollo en el Sur: ¿caridad o políticas públicas?”**, en la FCONGD. Coorganizada por



Cooperacció, ACP y Món-3 en el marco de la extensión de la Universidad Progresista de Verano de Catalunya (UPEC). Ponentes: Javier Martínez Peinado, Profesor de Economía Mundial de la Universidad de Barcelona y Presidente de Món-3. Morena Soledad Herrera, feminista y Secretaria General de la Asociación Nacional de Regidoras, Síndicas y Alcaldesas Salvadoreñas (ANDRYSAS). Moderador: Joan Subirats, Catedrático de Ciencia Política y Derecho Público de la UAB y director del Instituto de Gobierno y Políticas Públicas (12 de junio).

- **Universidad Progresista de Verano de Catalunya (UPEC)** "La calle a la universidad, la universidad a la calle", en la Facultad de Geografía e Historia de la UB en Barcelona. **Cooperacció** forma parte del Consejo Social de la UPEC. Con la participación de Tono Albareda en la mesa redonda del día 8 de julio "Partidos Políticos y Organizaciones Sociales, el diálogo inexistente", junto con Mònica Sabata, directora de Linguapax y presidenta de la FOCIR, y con Jordi Miralles, Coordinador General de EUiA y diputado al Parlamento (del 7 al 11 de julio).
- **Semana de la pobreza.** Apoyo a la campaña de la *Plataforma 2015 y más*. Con motivo del Día Internacional para la erradicación de la pobreza, millones de personas de todo el mundo piden a los líderes mundiales que cumplan su promesa de lograr los Objetivos de Desarrollo del Milenio (ODM). En España, la Alianza Española contra la Pobreza invita a la ciudadanía a unirse en estas peticiones, rebelarse contra las desigualdades, salir a la calle y participar en numerosas movilizaciones y acciones de sensibilización sobre los ODM que tendrán lugar en España a través de las coordinadoras autonómicas y plataformas locales de Pobreza Cero. **Cooperacció** da apoyo a esta campaña como integrante de la *Plataforma 2015 y más* que forma parte de la Alianza (del 12 al 19 de octubre).



Día Internacional de la No Violencia contra las Mujeres

De las diferentes propuestas para conmemorar el Día Internacional de la no violencia contra las mujeres, la Plataforma Catalana de apoyo a la Ruta Pacífica de las Mujeres de Colombia, con la colaboración de **Cooperacció**, celebró el 25 de noviembre, de una forma especial, con un acto que tenía por título "Tejiendo Rutas en la Ruta" dónde las integrantes de la Ruta construyen sueños de verdad, justicia y reparación para las víctimas del conflicto armado colombiano y dónde comparten las reflexiones y prácticas de resistencia de las mujeres contra la violencia, en Colombia y en Cataluña. Y lo hicieron con la presentación del vídeo "Un asunto de miedo" y del libro "Las violencias contra las mujeres" de Olga Amparo Sánchez de la Ruta Pacífica. El acto, que tuvo lugar

el día 21 de noviembre en el Centro de Cultura Contemporánea de Barcelona, contó con la presencia de Marina Gallego, coordinadora general de la Ruta Pacífica y de Montse Cervera, de la asociación DonesxDones.

Más de 60 personas compartieron esta celebración con nosotras, y se finalizó con un acto simbólico de construcción de un "Atrapa sueños", que M^a Piedad Espitia, miembro de la Plataforma, explicó así: "Entre todas construiremos una gran red que simbolice la posibilidad de unidad, apoyo, solidaridad y sororidad entre nosotras. Y con esta gran red que tejemos, atraparemos nuestros deseos. Pero los sueños pueden llegar a ser fantasía, por eso sumamos los deseos que comportan un plan de acción. Aquí y ahora: pedimos con todas nuestras fuerzas los deseos de todas y para todas. Hoy los tejemos y entretejemos con los colores símbolo de la Ruta Pacífica".

Plataforma Catalana de apoyo a la Ruta Pacífica de Mujeres

Esta iniciativa promovida por **Cooperacció** conjuntamente con otras organizaciones de Cataluña, tiene como propósito sensibilizar la sociedad catalana sobre la situación de las mujeres colombianas en el conflicto armado, así como desarrollar acciones de solidaridad e incidencia política. La Plataforma nace a raíz de varios talleres de construcción de paz hechos por algunos de nuestros Grupos Territoriales y de la celebración de un Acto Simbólico en la plaza Sant Jaume, el 25 de noviembre de 2006, con motivo del Día Internacional de la No Violencia contra las Mujeres. **Cooperacció** continúa promoviendo la Plataforma para seguir contribuyendo al apoyo del trabajo de la Ruta Pacífica y a la visibilización, en Catalunya, de la concentración que se realiza cada 25 de noviembre.

A continuación recogemos las acciones que durante el 2008 ha llevado a cabo **Cooperacció** en el marco de la Plataforma Catalana de apoyo a la Ruta Pacífica de Colombia.

- **Jornadas de trabajo**, en Vilanova y la Geltrú (9 de febrero).
- **Comida-tertulia con Marina Gallego, coordinadora general de la Ruta Pacífica**, en Vilanova y la Geltrú (25 de abril). Durante la comida se hizo entrega a Marina Gallego de una manta con mensajes para las mujeres de Colombia, tejida por la Asociación de Mujeres para la Cooperación de Vilanova-**Cooperacció** y por la Asociación de Mujeres el Racó de Sant Pere de Ribes.
- **Presentaciones de la Ruta Pacífica de las Mujeres** a cargo de Ana Milena González, representante de la Ruta en Catalunya:
 - **Conferencia coloquio “La resistencia de las mujeres de Colombia contra la guerra”**, a cargo de Marina Gallego, Coordinadora nacional de la Ruta Pacífica de las Mujeres en Colombia, Vilafranca del Penedès (6 de mayo).
 - **Mesa redonda “Experiencias de mujeres constructoras de paz”**, en Olot, dentro de las Jornadas “Mujeres, paz y resistencia” organizadas por el Consejo Comarcal de Cooperación y Solidaridad de Olot, las ALBA y la Asociación de Mujeres de la Garrotxa (30 y 31 de mayo).
 - **Taller andopacifista “Feminismos, pacifismos y anti-militarismos”**, en Barcelona, formación interna para las miembros de la Plataforma (21 de septiembre);

abierto al público en general: en Reus, presentado por Gladys Manrique de la Plataforma (3 de octubre).

- **Charla sobre la Ruta Pacífica**, en Sant Pere de Ribes, dentro de la III Semana del Garraf por la Paz y del ciclo Mujeres hacedoras de paz (22 de septiembre).
- **Reunión de Amnistía Internacional con las becarias de la Mesa Catalana por la Paz y los Derechos Humanos en Colombia**: Ana Milena González de la Ruta Pacífica, Doris Flores de la Organización Femenina Popular y Amparo Salas de la Campaña Colombiana contra Minas Antipersonales (21 de mayo).
- **Plantada de mujeres de la Ruta Pacífica con motivo del Día Internacional de la Mujer por la Paz y el Desarme**, en Barcelona (24 de mayo).
- **Presentación del documental “Tejedoras de paz”**, en Olot, en el Encuentro Solidario “Olot se abre al mundo”. Con la presentación de Joana Galindo, productora del documental y miembro de la Plataforma (del 11 al 13 de julio) y en Sant Boi, con motivo de la fiesta del *Barrejent* (5 de octubre).
- **Exposición de la Ruta Pacífica**, en Granollers. Inauguración de la exposición a cargo de Ana Milena González (del 18 al 30 de septiembre).
- **Recepción del Premio Memorial por la Paz Josep Vidal y Llecha**, en Reus, concedido por la Asociación Vidal y Llecha. Recoge el premio Ana Milena González (3 de octubre).
- **Día Internacional de la No Violencia contra las Mujeres**, en Barcelona, proyección del vídeo “Un asunto de miedo” y presentación del libro “Las violencias contra las mujeres”, con la participación de Marina Gallego, Coordinadora nacional de la Ruta Pacífica de las Mujeres de Colombia y de Montse Cervera de DonesxDones (21 de noviembre).
- **actos de apoyo y adhesión** con motivo de la celebración del Día Internacional de las diferentes poblaciones donde la Plataforma Catalana de apoyo a la Ruta tiene presencia: Sant Cugat del Vallès, Reus, Vilanova... (25 de noviembre).



Formación

- **Curso “Políticas asociativas de cooperación internacional”**. En Sant Joan Despí (del 2 al 20 de abril), en Cornellá (25 de octubre y 8 de noviembre).
- **Curso “Micro financiamiento y finanzas éticas”**. En Cerdanyola (12 de abril).
- **Curso “Gestión de proyectos de cooperación internacional”**. En Cerdanyola (10 de mayo), Granollers (13, 14 y 20 de mayo) en colaboración con Cruz Roja y Pau y Solidaridad, en Cerdanyola (17 de mayo)
- **Taller “Los Objetivos del Milenio”**. En la FCONGD, impartido por la Plataforma 2015 y más, para las entidades miembros de la plataforma, entre las cuales está **Cooperació**.
- **Curso “Género y cooperación internacional por el desarrollo”**. En Cerdanyola (14 de junio).
- **Taller “Evaluación del impacto de género en los proyectos de cooperación”**. En la FCONGD (3 de junio) y en la sede de **Cooperació**, en Vitoria-Gasteiz (País Vasco) (4 de julio), formación interna del equipo técnico de la asociación (14 y 15 de noviembre).
- **Ciclo “Mujeres como agentes de paz”**, en Sant Adrià de Besós (del 3 de diciembre al 22 de enero de 2009).

Otros

- **Participación** en la programación, boletín, realización de actividades y asistencia técnica en la Casa de la Solidaridad y la Paz de Santa Coloma de Gramenet.
- **II Asamblea General ordinaria del Consejo de Asociaciones de Barcelona (CAB)**, en el Casinet de Hostafrancs en Barcelona. **Cooperació** forma parte del CAB como representante del Movimiento Laico y Progresista. El CAB tiene como objetivo principal mejorar la realidad del movimiento asociativo y su reconocimiento fomentando un espacio de vertebración territorial y sectorial y de interlocución con las administraciones públicas a partir del encuentro de las federaciones, coordinadoras y otras plataformas de segundo grado de asociaciones que desarrollen, totalmente o parcialmente, sus actividades en la ciudad de Barcelona.



Exposiciones

Reacciona!!! Vamos a medias

- El objetivo de esta exposición es trabajar con jóvenes a partir de 12 años, a través de un juego de rol, la inequidad de género como injusticia que afecta tanto al Norte como al Sur aunque con consecuencias diferentes. Reflexionar sobre conceptos como el patriarcado, situaciones como las de las maquilas (fábricas con trabajadoras mujeres), el techo de cristal...

Exposición itinerante

- _ Canovelles. Del 6 al 27 de octubre.
- _ Sant Quirze del Vallès. Del 2 al 20 de mayo.

¿Quién es quién en el Comercio Internacional?

- ¿Hasta qué punto el comercio internacional condiciona nuestra vida y la de millones de personas en todo el mundo? Esta exposición invita a descubrir quién interviene en el comercio internacional, cuáles son los intereses en juego y qué consecuencias tienen para los ciudadanos y ciudadanas, a partir de un juego de rol.

Exposición itinerante

- _ Santa Margarida y els Monjos. Del 18 de febrero al 3 de marzo.
- _ Santa Coloma de Cervelló. Del 11 al 16 de noviembre.
- _ Santa Margarida de Montbui. Del 15 al 30 de diciembre.

El Salvador. Las mujeres, motor de cambio social

- Los diferentes ámbitos de la vida de las mujeres en El Salvador, reflejados a través de fotografías del país, la participación ciudadana, la violencia contra las mujeres, la educación, la justicia económica... Esta exposición da a conocer la situación y el trabajo que realizan las mujeres en El Salvador y rinde homenaje a su lucha que las convierte en motor de cambio social por una vida más digna y un futuro de paz y desarrollo en El Salvador. Una ocasión para conocer el trabajo que **Cooperació** hace en este país, desde hace más de 10 años, y una invitación a colaborar en nuestros proyectos.

Exposición itinerante

- _ Vilanova y la Geltrú. Del 10 al 26 de marzo.
- _ Granollers. Del 16 de junio al 6 de julio.

Publicaciones

- **4 ideas es una publicación trimestral y gratuita**, realizada y coordinada conjuntamente entre **Cooperacció**, la Lliga dels Drets dels Pobles y la Fundació Akwaba. Dirigida al público en general, ha sido concebida como herramienta de sensibilización sobre temas de cooperación. Por eso, además de a nuestros socios/as y colaboradores/as, se distribuye también en los espacios públicos de las diferentes poblaciones (centros cívicos, bibliotecas, casales, ateneos, librerías especializadas...). A través del 4 ideas las organizaciones editoras queremos informar y dar a conocer nuestra posición ante los problemas y/o situaciones de injusticia social que tienen lugar en cualquier lugar. El derecho de voto de las personas inmigradas en Catalunya, el cumplimiento de los Objetivos del Milenio y el caso de los medicamentos anti-sida en África, han sido los temas centrales de los primeros números de esta publicación.
 - Número 04. Enero-marzo 2008. Género.
 - Número 05. Abril-junio 2008. Los pueblos indígenas.
 - Número 06. Julio-septiembre 2008. La crisis alimentaria.
 - Número 07. Octubre-diciembre 2008. Conflictos y paz.



• Colección Cooperacció

- **Sensibilizar para transformar**. Esta publicación quiere contribuir a la mejora de las capacidades de incidencia de las organizaciones no gubernamentales (ONG) y de las administraciones públicas en las relaciones económicas internacionales y en los hábitos y las prácticas ciudadanas que pueden contribuir en su cambio a partir de estrategias de sensibilización.
- **Centroamérica y Cataluña. Miradas feministas a los enfoques de desarrollo**. El otoño del 2007 **Cooperacció** organizó en Barcelona el curso que llevaba por nombre el mismo título que esta publicación. Un curso impartido por mujeres de tres países de Centroamérica donde las agresiones a las mujeres son, todavía hoy en día, aterradoras. Femicidios en Guatemala, la prohibición del aborto terapéutico en Nicaragua, la persecución a las mujeres que abortan en El Salvador... Ante estas situaciones, la resistencia de las feministas y su lucha por la defensa de los derechos de las mujeres es ejemplar. Y gracias a este curso, hemos podido escuchar y aprender de las experiencias de representantes de estos movimientos que recogemos ahora en forma de publicación [Editado en castellano].
- **Un paso más: Evaluación del Impacto de Género**. Desde nuestros inicios, en **Cooperacció** decidimos centrar gran parte de nuestros recursos en proyectos de equidad de género y, un poco más tarde, nos planteamos la necesidad de evaluar qué impacto tienen nuestras acciones en el avance por la equidad de género y hasta qué punto teníamos

que corregir las orientaciones o modelos de intervención con los que trabajamos. Ante esta preocupación nos encontramos con la necesidad de elaborar una metodología para evaluar como los procesos de empoderamiento a los que damos apoyo están cambiando realmente las relaciones entre mujeres y hombres. Así surge esta publicación, una metodología que permita evaluar el impacto de los proyectos en clave de género, que ponemos al servicio de todas las organizaciones que, como nosotros, están preocupadas por la capacidad de la cooperación internacional para conseguir cambios duraderos [1ª edición 2005, 2ª edición revisada 2008].



- **Educando por el desarrollo, herramientas y recursos pedagógicos para la acción educativa**. Desde la Escuela Libre del Sol y **Cooperacció**, hemos hecho esta guía ya que creemos que la Educación por el Desarrollo (EpD) es una estrategia educativa útil que persigue la transformación social para superar las injusticias y desigualdades que hay entre los países del Norte y del Sur. Nos acercamos a la EpD tanto de vista conceptual, histórico y práctico como de relación con otras educaciones que conforman la educación en valores. Esta guía no quiere ser un punto y final. Tampoco es una herramienta cerrada, sino que pretende compartir con todos y todas el debate abierto que existe sobre la EpD, y animar a todo el mundo a formar parte de este debate tanto desde la teoría como en la práctica. De una forma interactiva, encontraréis definiciones de la EpD desde diferentes ámbitos e instituciones, un breve repaso a su historia, donde se inscribe la EpD dentro de la educación en valores y qué puentes hay con otras educaciones como la Educación por la Paz o la Educación por la Ciudadanía entre otras. Por otro lado la guía también ofrece diferentes herramientas y recursos para poder llevar a cabo prácticas de EpD.



Todas las publicaciones están disponibles en formato PDF en la web: <http://www.cooperaccio.org/publicaciones.php>

Redes de las que formamos parte

En Catalunya

- ⊙ Federación Catalana de ONGD
- ⊙ Permanente del Consejo de Ciudad de Barcelona
- ⊙ Vicepresidencia del Consejo Municipal de Asociaciones del Ayuntamiento de Barcelona
- ⊙ Consejo de Coordinación Pedagógica del Ayuntamiento de Barcelona
- ⊙ Consejo de Juventud de Horta-Guinardó
- ⊙ Movimiento Laico y Progresista
- ⊙ Mesa Catalana por la Paz y los DDHH en Colombia
- ⊙ Mesa de Solidaridad del Consejo Comarcal del Garraf
- ⊙ Representamos al MLP en el Consejo de Asociaciones de Barcelona

- ⊙ Nuestros Grupos Territoriales forman parte de las Plataformas Solidarias y Consejos Municipales de sus localidades

En España

- ⊙ Coordinadora Estatal de ONGD
- ⊙ Plataforma 2015 y más

En el ámbito internacional

- ⊙ Grupo Sur (Red Europea de Cooperación Internacional en América Latina y el Caribe)
- ⊙ Oficina Internacional de DDHH - Acción Colombia (OIDHACO)

Nuestro trabajo en la Federación Catalana de ONGD

Cooperació forma parte de la Federación Catalana de ONGD desde el año 1998. Durante estos años nuestra participación e implicación, tanto en comisiones y grupos de trabajo, como en órganos de dirección y representación, ha sido una constante en coherencia a nuestro principio de potenciar el trabajo en red, de actuar conjuntamente para reivindicar y defender las inquietudes del sector y para incidir a favor de unas políticas públicas de cooperación internacional que promuevan los valores, las dinámicas, los procedimientos y la manera de hacer que, desde la Federación, consideramos imprescindibles y necesarias para una cooperación transformadora de las actuales e injustas relaciones internacionales. Una cooperación que para ser transformadora, tiene que trabajar para hacer desaparecer las causas de la pobreza y no tan sólo las consecuencias de esta pobreza.

Tres momentos especialmente relevantes hace falta destacar con respecto a nuestra participación: en los inicios, a través del impulso y formación, conjuntamente con otras ONGD, de la primera Comisión de Género; el trabajo y dedicación realizado por Tono Albareda (presidente de nuestra entidad) asumiendo la presidencia de la Federación desde el año 2004 hasta el 2006 y la fuerte implicación que la entidad ha tenido en el curso de formación-acción-formación, impartido por la Federación sobre la equidad de género en las ONGD (con la participación de todo el equipo técnico y varios miembros del Grupo de Género y de la Junta de **Cooperació**). Implicación que dio el último empujón para abordar la realización del diagnóstico de género en **Cooperació**. Diagnóstico que en una primera fase, llevaron a cabo durante este 2008 y que una de las primeras medidas que ha implicado ha sido la creación, dentro del organigrama técnico de la entidad, del Área de Género.

El año 2008 ha sido un año donde hemos incrementado y consolidado nuestro trabajo en esta red formando parte de su Junta Directiva, de las Comisiones de Políticas, Educación por el Desarrollo y de Género, de los Grupos de trabajo sobre Consejos Municipales y Codesarrollo, como consejeros en

representación de la Federación en los Consejos de Cooperación de la Generalitat de Catalunya y del Ayuntamiento de Barcelona, participando en las reuniones de trabajo organizadas en torno al Convenio del tercer Sector, del Estatuto del Cooperante y la Aplicación del nuevo Plan Contable para las entidades, colaborando en el curso de formación del Programa de Jóvenes Cooperantes y otras actividades organizadas por la Federación.

El 2008 ha sido, también, el año de salida a la superficie de la crisis global, entendida esta globalidad no sólo en un sentido estrictamente geográfico sino también en su sentido pluridimensional: crisis alimentaria, crisis financiera, crisis medioambiental, crisis económica. Pluralidad de dimensiones que, de hecho, lo que representa es la demostración fehaciente de la inviabilidad e insostenibilidad del actual sistema económico y político imperante neoliberal. Crisis que, no olvidamos, no es nueva para la mayoría de la población mundial en situación de extrema pobreza, vulnerabilidad, exclusión y denegación cuando no violación de sus derechos fundamentales. Así pues, para esta población la situación actual es de "sobre crisis".

Tenemos ante nosotros una época difícil en la que la Federación Catalana de ONGD, al igual que cada una de las entidades que la conformamos, hemos de saber estar a la altura de las circunstancias y redoblar esfuerzos haciendo de la solidaridad global la mejor herramienta contra la crisis global*.

El trabajo que realizamos en el marco de la Federación tenemos que trasladarlo al territorio, a partir de nuestra presencia en varios Consejos municipales y comarcales, haciendo "federación" en primer lugar con el resto de entidades federadas presentes a nivel local y también, propiciando la incorporación de otras entidades.

** Mensaje y título del comunicado que, en el momento de editar esta memoria, la Asamblea General de la Federación Catalana de ONGD, celebrada en mayo de 2009, acordó por unanimidad*

Redes Internacionales

Grupo Sur

Las actividades del Grupo Sur, han estado centradas, este año, en la intervención de las negociaciones entre la Unión Europea y Centroamérica, y también con las del Área Andina. La UE quiere un tratado de libre comercio donde no se considere la situación de debilidad económica y de dependencia de los otros países y esto ha dificultado, extraordinariamente, las negociaciones hasta el punto que, ahora, ya no se negocia con el área Andina sino separadamente con Colombia y Perú. La Unión Europea quería tener cerrados estos acuerdos antes de las elecciones al Parlamento Europeo a celebrar en junio del 2009 y parece evidente que esto no será posible.

Por nuestra parte, y como Grupo Sur, hemos favorecido que las organizaciones sociales de la zona pudieran tener voz propia y, aunque fuera indirectamente, hacer llegar su opinión y sus reivindicaciones a la mesa de negociación.

OIDHACO

Esta coordinadora de ONG europeas que trabajan por la paz y los derechos humanos en Colombia, ha consolidado, este año, su trabajo definiendo un Plan Estratégico para los próximos cuatro años y esto se hizo en la asamblea celebrada el mes de noviembre en Barcelona. Asamblea que fue inaugurada por el Vicepresidente de la Generalitat, Sr. Carod Rovira. En enero del 2010 España asumirá la presidencia de la Unión Europea y este hecho puede influir, significativamente, en la posición de la UE respecto a Colombia. Será importante que podamos preparar un buen trabajo de incidencia. Durante este año 2008 hemos formado parte del Comité de Dirección de OIDHACO con la responsabilidad de la Tesorería.

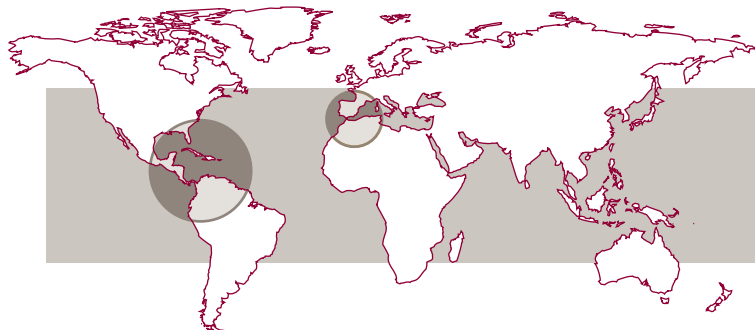
Cooperació en el Sur

Proyectos de cooperación internacional

En los proyectos de cooperación internacional ponemos en práctica las líneas básicas que se señalan en el Código ético y de conducta para las ONGD (1997) como es otorgar la máxima responsabilidad de todo el proceso de desarrollo a la misma sociedad, tanto en su concepción como en su diseño y ejecución. Por eso trabajamos en la línea de promover la participación y el empoderamiento de los diferentes colectivos para aumentar sus capacidades económicas, sociales, políticas, culturales... para luchar contra las desigualdades y la pobreza.

La lucha por la equidad de género, contra la pobreza y por una profundización en la democracia, ejes de trabajo de **Cooperació**, tienen una vigencia indiscutible tanto en el Norte como en el Sur. En los últimos años hemos coordinado y promovido varios proyectos con perspectiva de género y dirigidos al empoderamiento de mujeres en los países de América Latina y Marruecos. La equidad de género es un eje prioritario en el desarrollo de las acciones en el Sur y nos ha permitido establecer fuertes lazos con el movimiento feminista latinoamericano en temas de erradicación de la violencia contra las mujeres o en la promoción de políticas públicas dirigidas a conseguir cambios en las relaciones de poder entre mujeres y hombres.

Reforzar la sociedad civil organizada y sus estrategias de incidencia en las políticas públicas, forzando a los estados a asumir sus responsabilidades hacia la ciudadanía, es prioritario a la hora de definir nuestros proyectos. Nuestra tarea en Centroamérica (El Salvador, Guatemala y Nicaragua), Colombia y Marruecos se desarrolla con nuestros socios y socias locales, con el objetivo de que el trabajo incida en el ámbito local, regional y nacional. Sabemos también que se hace imprescindible medir el impacto de nuestras acciones, para lo cual intercambiamos información con nuestras contrapartes sobre las experiencias llevadas a cabo en el Sur y las posibilidades de compartirlas con otras comunidades con realidades similares.



🎯 **21** proyectos de cooperación internacional

🎯 **2,15** millones de euros ejecutados durante el 2008

<< Ejes de trabajo



Equidad de género,

porque creemos que es imprescindible un cambio en las relaciones de poder hombres-mujeres, que hoy son el principal factor de desigualdad.



Soberanía alimentaria,

porque reclamamos el derecho a la alimentación y la autonomía de todos los pueblos para su subsistencia.



Participación ciudadana,

porque hace falta extender la democracia y que toda la ciudadanía pueda participar en las decisiones que afectan su futuro.

Población beneficiaria

Nuestros proyectos tienen como beneficiarios directos a personas, pero también reportan beneficios indirectos en la ciudadanía a través de los cambios de políticas públicas que impulsan y consiguen producir. Por eso es por lo que se hace difícil medir el número exacto de personas beneficiarias de los proyectos y presentamos datos aproximados de su alcance.

Personas beneficiarias directas

Por ejes

Equidad de género	34.775
Participación ciudadana	10.641
Soberanía alimentaria	10.250

Por países

Colombia	2.142
El Salvador	3.668
Guatemala	13.356
Nicaragua	25.100
Marruecos	7.264
Centroamérica (El Salvador, Guatemala, Honduras y Nicaragua)	4.136



Cooperació internacional

NOTA: Los datos del presupuesto de los proyectos se refieren a la financiación obtenida el año 2008, que se ejecutará en el 2008 y siguientes.

Nuestras contrapartes continúan trabajando para avanzar en el liderazgo de las transformaciones sociales, económicas, políticas y culturales en sus países. Porque creemos que son las organizaciones del Sur las que tienen que protagonizar y decidir su futuro, en pro de la equidad de género, la soberanía alimentaria y la participación ciudadana. Esta es la síntesis de nuestras alianzas y de los proyectos concretos durante el año 2008.



Colombia

La equidad de género es el eje central de nuestro trabajo en Colombia y también continuamos con el reto, iniciado el año pasado, de trabajar este eje con población indígena, a través del proyecto con la Organización Indígena de Antioquia (OIA).



Desarrollo de la Política de Género, Familia y Bienestar de la OIA para el fortalecimiento de las mujeres indígenas de Antioquia

Contraparte: CECOIN
Periodo de ejecución previsto: 2008 - 2009
Financiadores: Agencia Española de Coop. Internacional
Presupuesto otorgado: 165.807€ (2007), 175.285€ (2008)
Eje de acción: Equidad de género
Población beneficiaria: Se formarán 40 promotoras indígenas y 40 jóvenes de Antioquia; 120 mujeres en Caldas y 20 mujeres en Risaralda. Esta formación repercutirá en 500 mujeres y 250 hombres de la comunidad

Este proyecto aprobado el 2007, que iniciamos efectivamente el 2008, contribuye al mejoramiento de las condiciones de vida de las mujeres indígenas. Por eso se han implementado procedimientos y propuestas que permiten enfrentar las situaciones de violencia que padecen y también se han fortalecido los procesos organizativos y de empoderamiento de las mujeres de la Organización Indígena de Antioquia (OIA).

Mujeres en la defensa de la democracia y por la resolución negociada y política del conflicto armado colombiano

Contraparte: Ruta Pacífica
Periodo de ejecución previsto: 2007-2008
Financiadores: Agencia Catalana de Coop. al Desarrollo
Presupuesto otorgado: 76.000€ (aprobado el 2007)
Eje de acción: Equidad de género
Población beneficiaria: 490 mujeres.

Mediante una Escuela itinerante de formación y análisis se ha trabajado el fortalecimiento organizativo, dirigido a mejorar la capacidad de alianzas, presión política y movilización social de los grupos de mujeres que forman la Ruta Pacífica de Mujeres.

NOTA: Este proyecto no aparece en la hoja de financiación, puesto que el presupuesto fue aprobado el 2007.

Fortalecimiento de la participación de las mujeres víctimas y organizaciones de la Ruta Pacífica de Mujeres en la exigibilidad de los derechos a la verdad

Contraparte: Ruta Pacífica
Periodo de ejecución previsto: 2008-2011
Financiadores: Agencia Catalana de Coop. al Desarrollo
Presupuesto otorgado: 450.000€
Eje de acción: Equidad de género
Población beneficiaria: más de 1.000 mujeres de las regiones de Santander, Valle del Cauca, Risaralda, Bogotá, Putumayo, Antioquia, Chocó, Cauca y Bolívar.

Este programa tiene una duración de 3 años y pretende contribuir al fortalecimiento de las organizaciones de mujeres de la Ruta Pacífica, así como dar apoyo a las mujeres víctimas del conflicto armado colombiano en su lucha por la exigencia de la verdad, la justicia y la reparación, y por la resolución negociada del conflicto.

Incidencia en las políticas públicas municipales y locales para la erradicación de las violencias de género (4 localidades de Bogotá D.C. y 5 municipios de Cundinamarca)

Contraparte: CIASE
Periodo de ejecución previsto: 2008
Financiadores: Agencia Catalana de Coop. al Desarrollo
Presupuesto otorgado: 80.000€
Eje de acción: Equidad de género
Población beneficiaria: **Directa:** 50 jóvenes, chicas y chicos de cada uno de los municipios y 200 jóvenes de Bogotá D.C.; 40 operadoras/es de justicia de los municipios y localidades de Bogotá; 5 personeras/os (una por municipio). **Indirecta:** mujeres víctimas de violencia de género de los 5 municipios y de las 4 localidades del distrito de Bogotá y población en general.



Se ha trabajado en varias líneas como la consolidación de una red de organizaciones de jóvenes (mujeres y hombres) para potenciar su incidencia en las políticas públicas. Se han consolidado los lazos de esta red de jóvenes con plataformas y alianzas a nivel nacional para incluir sus propuestas en la construcción del Plan Nacional de DDHH y en la Conferencia Internacional de Cooperación y Paz en Colombia.

Ciudadanía y corresponsabilidad: las mujeres de Bogotá impulsan y hacen control social en la política pública del distrito en mujer y géneros

Contraparte: CIASE

Periodo de ejecución previsto: 2008

Financiadores: Ayuntamiento de Barcelona

Presupuesto otorgado: 69.523€

Eje de acción: Equidad de género

Población beneficiaria: 111 mujeres de las veinte localidades de Bogotá.

Se ha facilitado la creación y dinamización de un espacio de encuentro y diálogo entre mujeres organizadas y no organizadas de Bogotá D.C. capaz de establecer vínculos con las diferentes instituciones públicas para incidir en políticas, planes, programas y proyectos dirigidos a las mujeres y la consecución de la equidad de género.

Contrapartes

Centro de Cooperación al Indígena (CECOIN).

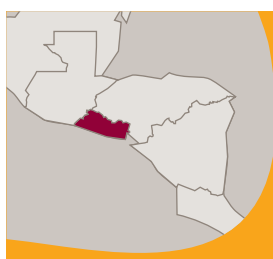
Institución no gubernamental que desarrolla acciones orientadas a la consolidación de los derechos territoriales de los pueblos indígenas, el seguimiento a las políticas públicas relacionadas con este sector de la población, la difusión de sus derechos, el apoyo a la capacitación para la consolidación de sus organizaciones autónomas y la publicación de trabajos sobre varios problemas que afectan la territorialidad de los indígenas.

Corporación de Investigación y Acción Social y Económica (CIASE).

Surge como una organización de la sociedad civil para hacer realidad los derechos económicos, sociales y culturales, con particular énfasis en los primeros y los últimos. Su figura jurídica es la de una corporación sin ánimo de lucro. Está conformada en su asamblea por personas de amplia trayectoria y reconocimiento en el mundo de las ONGD y ONGDH, de organizaciones sociales y del ámbito académico, hecho que permite una constructiva pluralidad de puntos de vista en la deliberación y en la acción. www.ciase.org

La Ruta Pacífica de Mujeres de Colombia,

es una propuesta política feminista, que incluye 315 organizaciones y grupos de mujeres que trabajan por la tramitación negociada del conflicto armado en Colombia y por la visibilización de los efectos de la guerra en la vida de las mujeres. Se declaran pacifistas, antimilitaristas y constructoras de una ética de la No violencia. www.rutapacifico.org.co



El Salvador

Los derechos políticos de las mujeres y las estrategias de desarrollo con equidad de género, con Andrysas y Las Dignas, son las dos grandes líneas de trabajo en El Salvador.

Fortalecimiento de las capacidades de las mujeres para defender sus derechos y exigir políticas públicas para la equidad de género en El Salvador

Contraparte: ANDRYSAS

Periodo de ejecución previsto: 2007-2009

Financiadores: Agencia Española de Coop. Internacional

Presupuesto otorgado: 281.967€

Eje de acción: Equidad de género

Población beneficiaria: 2.000 mujeres la gran mayoría provenientes de grupos de mujeres de origen rural o urbano pobre.



El objetivo del proyecto es fortalecer las capacidades de las mujeres organizadas y las regidoras municipales para defender coordinadamente sus derechos y exigir políticas públicas para la equidad de género. Además de la incidencia política, también se está trabajando en el desarrollo asociativo y en la autonomía económica de las mujeres.

NOTA: Este proyecto no aparece en la hoja de financiación, puesto que el presupuesto fue aprobado el 2007.



Construyendo ciudadanía para garantizar a los sectores pobres y marginalizados su derecho al acceso a bienes públicos y servicios básicos - Proyecto de continuación

Contraparte: CCM
 Periodo de ejecución previsto: 2008-2009
 Financiadores: Agencia Catalana de Cooperación al Desarrollo
 Presupuesto otorgado: 100.000€ (2007), 120.000€ (2008)
 Eje de acción: Participación ciudadana
 Población beneficiaria: 747 personas de 70 comunidades.

Se está trabajando en la línea de fortalecer los movimientos sociales incorporando la perspectiva regional de la acción política. Se trabaja desde la perspectiva de los derechos políticos, económicos, sociales y culturales para consolidar la democracia en El Salvador.

Proceso de desarrollo con enfoque de equidad de género en el municipio de Suchitoto

Contraparte: Concertación de Mujeres de Suchitoto
 Periodo de ejecución previsto: 2007 - 2010
 Financiadores: Fundación La Caixa
 Presupuesto otorgado: 600.000€ (2007- 2009)
 Eje de acción: Equidad de género
 Población beneficiaria: 681 mujeres.

En este proceso, durante su segundo año de ejecución hemos entrado en la segunda fase del proyecto, en el cual, se han construido propuestas y mecanismos para la articulación socioinstitucional en Suchitoto. A la vez se ha iniciado la constitución de un fondo de inversión en actividades socioeconómicas con enfoque de género para financiar propuestas locales.

Formación de mujeres líderes en El Salvador

Contraparte: Las Dignas
 Periodo de ejecución previsto: 2008
 Financiadores: Ayuntamientos de Sta. Coloma de Gramenet y Vilanova i la Geltrú y Área Metropolitana de Barcelona
 Presupuesto otorgado: 42.995€
 Eje de acción: Equidad de género
 Población beneficiaria: 115 mujeres.

El Diplomado de Género y Desarrollo organizado por Las Dignas y la Universidad de El Salvador (UES) persigue un doble objetivo: contribuir al empoderamiento de las mujeres para la construcción de sociedades democráticas con equidad de género y justicia social, y fortalecer la capacidad de las líderes locales para conocer, analizar e incidir en la realidad socioeconómica del país y en las causas de la discriminación de género.

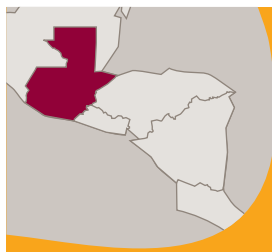
Contrapartes

Asociación Nacional de Regidoras, Síndicas y Alcaldesas de El Salvador (ANDRYSAS). Entidad gremial que aglutina a alcaldesas, síndicas, regidoras y ex regidoras, mantiene principios de autonomía y pluralismo, buscando la participación de más mujeres en los gobiernos municipales y promoviendo estrategias de desarrollo local para la equidad de género. Cuenta con 450 socias provenientes de 130 municipios, de diferentes regiones del país y pertenecientes a varios partidos políticos.

Coordinadora para el Desarrollo Comunal (CCM). Trabajamos con esta ONG de carácter comunal desde el año 1994 a través del espaldarazo a los proyectos afines a los objetivos de la organización. Estos objetivos estratégicos son: el fortalecimiento y aplicación de la organización territorial a diferentes niveles; facilitar los procesos de participación y empoderamiento de comunidades; impulsar la plataforma reivindicativa comunal para la incidencia política y la gestión de recursos en el ámbito municipal, departamental y nacional; mejorar el hábitat y la salud; y reducir la vulnerabilidad de las comunidades ante los desastres naturales.

Concertación de Mujeres de Suchitoto. Activa desde 1991, nace de la colaboración entre 7 organizaciones locales de mujeres. La organización actúa como un espacio de coordinación porque las mujeres puedan negociar e incidir en el gobierno municipal para incorporar políticas que defiendan y protejan sus derechos. También impulsan actividades en beneficio de las mujeres del municipio, como iniciativas económicas y productivas.

Las Dignas, Asociación de Mujeres por la Dignidad y la Vida. Organización política feminista que tiene como misión contribuir a la erradicación de la subordinación de género, a partir de cinco programas principales: educación para la equidad de género, justicia económica para las mujeres, derechos sexuales y reproductivos y una vida libre de violencia, participación política y desarrollo local e institucional. www.lasdignas.org



Guatemala



El trabajo con las comunidades rurales, con las mujeres mayas y con las organizaciones del movimiento de mujeres marcan la estrategia a seguir en Guatemala.

Soberanía Alimentaria y producción sostenible: opciones viables para la reducción de la vulnerabilidad de comunidades rurales de San Agustín Acasaguastlán

Contraparte: ADIPSA

Periodo de ejecución previsto: 2008 - 2010

Financiadores: Agencia Española de Coop. Internacional
Presupuesto otorgado: 180.766€

Eje de acción: Soberanía alimentaria, Equidad de género.
Población beneficiaria: Familias empobrecidas de 18 comunidades (15 familias por comunidad).

El municipio de San Agustín Acasaguastlán es el más pobre de los ocho que integran el Departamento de El Progreso. El objetivo general del proyecto es el de contribuir a disminuir los niveles de vulnerabilidad de la población rural de este municipio a la inseguridad alimentaria, a partir del desarrollo de un modelo de producción sostenible y propio de alimentos, dando apoyo a la organización del sector campesino de 18 comunidades rurales.

Fortalecimiento de organizaciones locales guatemaltecas en soberanía alimentaria y su aplicación práctica a favor de la economía campesina

Contraparte: ADSOSMHU - ADEMI

Periodo de ejecución previsto: 2008 - 2011

Financiadores: Agencia Catalana de Coop. al Desarrollo, Ayuntamiento de Barcelona

Presupuesto otorgado: 199.000€ (2008); 515.000€ (total proyecto)

Eje de acción: Soberanía alimentaria, Participación ciudadana.
Población beneficiaria: 1015 personas (504 mujeres)

El proyecto tiene como objetivo mejorar la viabilidad de la economía campesina mediante políticas que favorezcan la soberanía alimentaria a través de la mejora y consolidación de la participación campesina en ámbitos de toma de decisiones locales y departamentales, dar apoyo al fortalecimiento organizativo de la población para defender su derecho a la alimentación y fomentar la producción agropecuaria sostenible en la línea promulgada por la soberanía alimentaria. El proyecto se centra en 33 comunidades de Huehuetenango, Chimaltenango y El Quiché, con población maya y ladina.



Fortaleciendo la capacidad de las mujeres para la incidencia en los gobiernos locales

Contraparte: CALDH

Periodo de ejecución previsto: 2007 - 2009

Financiadores: Diputación de Barcelona

Presupuesto otorgado: 70.000€ (2008); 140.000€ (total proyecto)

Eje de acción: Equidad de género

Población beneficiaria: 2510 mujeres

Este proyecto busca fortalecer el análisis, las propuestas, la articulación e incidencia, de las organizaciones del movimiento de mujeres, en el ámbito municipal (en los municipios de San Juan y San Pedro Sacatepéquez, Amatitlán y 2 municipios de Chimaltenango) y, también, en el ámbito regional/nacional.

Mujeres mayas reencontrando su historia: En lucha contra la opresión de género y étnica

Contraparte: KAQLA

Periodo de ejecución previsto: 2008 - 2009

Financiadores: Ayuntamientos de Badalona, Cerdanyola y Sant Boi de Llobregat.

Presupuesto otorgado: 29.393€, no ejecutado

Eje de acción: Equidad de género

Población beneficiaria: 102 mujeres, 18 de Alta Verapaz, 42 de Quetzaltenango y 42 del departamento de Guatemala.

El proyecto parte de un proceso iniciado por Kaqla para contribuir a deconstruir la interiorización de la opresión de las mujeres mayas. Este trabajo se inició con entrevistas a algunas mujeres que permitieron analizar las tramas históricas y los traumas que no los han permitido ejercer un papel de liderazgo en el ámbito comunitario, local, regional o nacional. La investigación va más allá de las entrevistas y el objetivo final es crear en las mujeres mayas una identidad propia, más sana y libre de la opresión de género, etnia y clase.

Mejora de los servicios municipales de salubridad y mitigación del riesgo en comunidades rurales-indígenas de San Andrés Semetabaj

Contraparte: MUSASE

Periodo de ejecución previsto: 2007-2010

Financiadores: Agencia Española de Cooperación Internacional

Presupuesto otorgado: 321.559€ (2007)

Eje de acción: Participación ciudadana

Población beneficiaria: Población de San Andrés Semetabaj de 9.894 habitantes según el último censo.

El proyecto tiene como objetivo mejorar las condiciones de salubridad y de los recursos naturales del Municipio de San Andrés Semetabaj (Departamento de Sololá, conca de Atitlán), aprovechando los mecanismos legales con

que se dotó Guatemala, a principios de la década, que buscan reforzar el papel de las municipalidades y el de la participación ciudadana en la aplicación de políticas locales. **Cooperació**, con el apoyo de la AECL, también trabaja desde el 2004 con esta municipalidad en sistemas de canalización de agua y de saneamiento. El presente proyecto, pues, es continuación de esta acción.

NOTA: Este proyecto no aparece en la hoja de financiación, puesto que el presupuesto fue aprobado en el 2007.

Acceso al agua y producción agropecuaria con enfoque de Soberanía Alimentaria (Municipio de Santa Catarina Ixtahuacán - Sololá) (Proyecto en consorcio con Lagun Artean)

Contraparte: MUSCATIX

Periodo de ejecución previsto: 2007 - 2009

Financiadores: Gobierno Vasco.

Presupuesto otorgado: 503.642,93€ (total proyecto 2006)

Eje de acción: Soberanía Alimentaria

Población beneficiaria: Unas 2.250 personas beneficiarias directas (entre las cuales 2.000 en el área productiva y 250 en el área de servicios públicos) y de forma indirecta a 19.000 personas del altiplano del municipio.

El proyecto pretende contribuir a mejorar el entorno socioambiental del municipio y garantizar la seguridad alimentaria de la población de 8 comunidades del altiplano, a través de acciones sostenibles y saludables relacionadas con el agua, saneamiento básico y producción agropecuaria, asegurando intervenciones que sigan los principios de la soberanía alimentaria.



Contrapartes

ADIPSA. Fue creada hace 14 años para buscar solución a los graves problemas relacionados con la salud, la educación y la producción que padece más del 65% de la población del municipio de San Agustín Acasaguastlán.

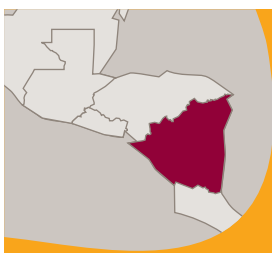
Asociación de Desarrollo Sostenible de la Mancomunidad Huista (ADSOSMHU). Asociación civil no lucrativa para la mejora de la población de las comunidades donde ejecuta su acción. Trabaja en los ámbitos cultural, educativo, de desarrollo económico y social. Cuenta con personal que viene acompañando procesos organizativos desde 1975.

Centro para la atención legal en Derechos Humanos (CALDH), programa de Derechos de la Mujer. Es una organización referente en la Lucha integral e indivisible por los Derechos Humanos en Guatemala, es decir, por la lucha tanto de los derechos civiles y políticos, como por los derechos económicos, sociales y culturales (DESC). Trabaja en el ámbito de la denuncia y la promoción de la vigencia y respeto a estos derechos. www.caldh.org

KAQLA. El grupo de mujeres mayas Kaqla surgió el año 1996 en la ciudad de Guatemala en el marco de un proceso de formación de mujeres indígenas. En esta etapa, facilitaron procesos para otras personas y quisieron crear un espacio desde y para ellas mismas, como parte de una acción a favor de las mujeres mayas. Kaqla se ha posicionado como una organización de referencia en el trabajo de mujeres mayas para otras mujeres mayas con enfoque político y de cuidados.

Municipalidad d'Ixtahuacán (MUSCATIX). Municipalidad del departamento de Sololá. Este departamento es uno de los que acogen mayor proporción de población indígena de todo el país y con una densidad de población de las más altas de la República (352hab/km²).

Municipalidad de San Andrés Semetabaj (MUSASE). Municipalidad del departamento de Sololá, caracterizada por su política participativa. **Cooperació** trabaja con esta Municipalidad desde el 2004..



Nicaragua

La equidad de género y la soberanía alimentaria en el proyecto desarrollado conjuntamente con Luciérnaga pretende entrelazar y trabajar juntos estos dos ejes de trabajo.

Promoción del acceso a la justicia y de los derechos humanos de trabajadoras/es de la zona franca

HUAYNA (del Grupo Territorial de Santa Coloma de Gramanet) es responsable de consorcio de este proyecto.

Contraparte: BPBV

Periodo de ejecución previsto: 2007-2008

Financiadores: Ayuntamiento de Sta. Coloma de Gramanet

Presupuesto otorgado: 12.285,62€ (2007) (presupuesto gestionado directamente por HUAYNA, por lo cual no sale en la página 25)

Eje de acción: Equidad de género

Población beneficiaria: Trabajadoras/es de las maquilas del departamento de Masaya, el 80% de las cuales son mujeres.

El objetivo del proyecto es contribuir al respeto de los derechos laborales y sindicales en las zonas francas del departamento de Masaya. En el marco del Programa, durante el año 2008 se ha ejecutado el Proyecto de "Promoción del acceso a la justicia y de los derechos humanos de trabajadoras/es de la zona franca de Masaya (Nicaragua)". El proyecto contempla un diagnóstico-recopilación sobre las zonas francas en Nicaragua y específicamente de Masaya, así como una investigación

sobre mercados consumidores. También contempla capacitación, sensibilización, divulgación, proyección de los servicios de acceso a la justicia de la Defensoría Pública y construcción de estrategias para constituir sindicatos en las fábricas de Masaya.

Mejora de las capacidades de producción, comercialización e incidencia de 29 cooperativas (800 familias) organizadas en una Central de Cooperativas Chacraseca y Lecheguagos

Contraparte: CIPRES

Periodo de ejecución previsto: 2006-2009

Financiadores: Agencia Catalana de Coop. al Desarrollo

Presupuesto otorgado: 250.000€ (2007); 200.000€ (2008)

Eje de acción: Soberanía alimentaria

Población beneficiaria: 3.000 familias campesinas de escasos recursos agrupadas en 26 cooperativas multi sectoriales, 2 cooperativas de ahorro y crédito y 1 asociación de comité pastoral de desarrollo económico y social.

Tal como su título indica, el objetivo fundamental del proyecto es contribuir en la mejora de las condiciones sociales, económicas y culturales de las y los asociados en las cooperativas que forman la Central Territorial de Cooperativas Multisectoriales Campesinas Manos Unidas R.L., y a otros miembros de las comunidades donde están introducidas, mediante el fortalecimiento de la Planta Agroindustrial, eje de la gestión de producción, comercialización y capacitación de las cooperativas.

Campaña a favor del papel de la mujer en políticas de soberanía alimentaria

Contraparte: Luciérnaga

Periodo de ejecución previsto: 2008-2010

Financiadores: Ayuntamientos de Granollers, L'Hospitalet y Sant Boi de Llobregat y Fondo Catalán de Cooperación al Desarrollo

Presupuesto otorgado: 46.308,74€ (2007), 13.000€ (2008)

Eje de acción: Soberanía alimentaria, Equidad de género

Población beneficiaria: 800 personas de población campesina, 300 estudiantes y profesores/as universitarias y la masa social de 30 organizaciones sociales.

La Fundación Luciérnaga está realizando una serie de documentales sobre Soberanía Alimentaria, propuesta política y económica que se enfrenta a los modelos de desarrollo agrario dominantes en Nicaragua desde el siglo XIX y que ahora se están consolidando ante políticas neoliberales como los tratados de libre comercio. En el marco de este programa, Luciérnaga y Cooperació quieren elaborar un vídeo que muestre las condiciones de vida y trabajo de las mujeres rurales de Nicaragua. Este documental se realizará combinando la perspectiva de género con el análisis de la situación del mundo rural basado en la Soberanía Alimentaria.

Promoción del ejercicio de los derechos económicos de las mujeres

Contraparte: MEC

Periodo de ejecución previsto: 2006-2009

Financiadores: Ayuntamiento de Barcelona

Presupuesto otorgado: 200.000€

Eje de acción: Equidad de género

Población beneficiaria: 12.000 mujeres (jefas de familias, mujeres pobres, microempresarias, líderes locales, etc.).

Este programa da apoyo al ejercicio de los derechos económicos de 12.000 mujeres a través de programas de formación, del fortalecimiento de su organización, y la promoción de su participación en los espacios de concertación ciudadana existentes en sus municipios.

Contrapartes

Bufete Popular "Boris Vega" (BPBV). Institución jurídico-social defensora de los Derechos Humanos, de naturaleza popular fundada el 1990 bajo la conducción del Dr. Boris Vega Sánchez, con el apoyo de las Comunidades Cristianas de Base y el Movi-

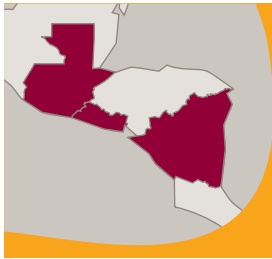


miento Popular de Masaya. Tiene como misión facilitar procesos de construcción de ciudadanía desde la perspectiva de los sectores sociales vulnerables y las organizaciones sociales de base, con enfoque de género, mediante programas que contribuyan al acceso de la justicia, la cultura jurídica para la democracia participativa, los derechos humanos de trabajadoras/es de zonas francas, la estabilidad de la propiedad, la protección del medio ambiente y el fortalecimiento institucional. <http://bufetepopular.blogspot.com>

Centro de Investigación y promoción del desarrollo rural y social (CIPRES). Comprometido en la construcción de un modelo de economía popular en el campo nicaragüense, funciona como un centro de acompañamiento socioeconómico a las familias de productores campesinos, cooperativas y empresas de trabajadores y trabajadoras agrícolas. www.cipres.org.ni

Fundación Luciérnaga. Fundación creada a principios de los años noventa, después de la caída de la Revolución Sandinista, como una organización especializada en la Comunicación para el Desarrollo. Se planteó como misión potenciar el empoderamiento de la sociedad civil en el ejercicio de una ciudadanía activa, crítica y propositiva, adecuada al nuevo contexto de involución social y política que se estaba produciendo en el país. En base a esto, se articulan dos líneas de acción: acompañar a las organizaciones de la sociedad civil, mediante la comunicación, en la defensa de sus derechos económicos, sociales y culturales y contribuir en el proceso de recuperación de la memoria histórica y la identidad cultural latinoamericana. <http://fundacionluciernaga.blogspot.com>

Movimiento de Mujeres Trabajadoras y Desempleadas María Elena Cuadra (MEC). Apoya los esfuerzos organizativos de mujeres que trabajan en las zonas francas, en el servicio doméstico, en las minas, etc., así como de mujeres paradas, para promover la participación en los ámbitos económico y social, potenciar liderazgos femeninos y mejorar las condiciones económicas y sociales de las mujeres y sus familias. La equidad de género y la soberanía alimentaria en el proyecto desarrollado conjuntamente con Luciérnaga pretende entrelazar y trabajar juntos estos dos ejes de trabajo. www.mec.org.ni



Centroamérica



Las similitudes de la situación en varios países de Centroamérica y la conveniencia de promover la integración de la región nos lleva, cada vez más, a plantearnos acciones interregionales como ésta, en que las organizaciones de mujeres en red pueden presionar unidas para impulsar cambios.

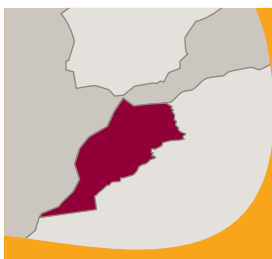
Fortalecimiento de la participación política y ciudadana de las mujeres en Centroamérica (El Salvador, Guatemala, Nicaragua, Honduras)

Contraparte: Alianza Feminista CA
Periodo de ejecución previsto: 2007-2009
Financiadores: Ayuntamientos d'Avinyonet del Penedès, Badalona, Cerdanyola del Vallès, Gavà, Reus, Sant Sadurn d'Anoia, Sant Vicenç dels Horts, Santa Margarida i els Monjos y Vilafranca del Penedès
Presupuesto otorgado: 82.318,59€
Eje de acción: Equidad de género
Población beneficiaria: De forma directa han participado 4.136 personas. De forma indirecta, 38.056, entre las cuales, se encuentran mujeres líderes, integrantes de asociaciones, y mujeres con influencia en los poderes locales (integrantes de consejos municipales y personal técnico).

Se ha potenciado la participación política de las mujeres en 61 municipios de cuatro países de Centroamérica. Las líneas de trabajo han sido: la formación y capacitación para fortalecer el liderazgo de las mujeres. Visibilizar y denunciar la violación de los derechos civiles y de la participación política. Incidir en la política y acciones para contribuir en el ejercicio de la ciudadanía plena de las mujeres, y crear procesos organizativos en cada país y en el ámbito regional.

Contrapartes

Alianza Feminista CA. Plataforma de organizaciones feministas de Centroamérica integrada por organizaciones de El Salvador, Guatemala, Nicaragua y Honduras. Su objetivo principal es trabajar por la incidencia política y el empoderamiento de las mujeres en Centroamérica.



Marruecos



Continuamos trabajando en la mejora de las capacidades técnicas y en la definición de estrategias de las asociaciones de mujeres del norte de Marruecos.

Refuerzo de asociaciones de mujeres del norte de Marruecos

Contraparte: AFFA
Periodo de ejecución previsto: 2006-2008
Financiadores: Agencia Catalana de Coop. al Desarrollo, Ayuntamientos de Santa Margarida i els Monjos, Cerdanyola, Sessgarrigues, La Granada, Avinyonet, Sant Sadurn d'Anoia y Vilafranca.
Presupuesto otorgado: 116.896,64€ (aprobado el 2006 por lo cual no figura en el resumen de financiación)
Eje de acción: Equidad de género
Población beneficiaria: 658 beneficiarios/as directos y 1660 indirectos.

El objetivo principal ha sido reforzar el papel de las asociaciones de mujeres en el desarrollo local del norte de Marruecos. Mejorar las capacidades técnicas y de definición de estrategias así como potenciar las relaciones entre asociaciones de mujeres y gobiernos municipales en la promoción de los derechos de las mujeres. Se ha trabajado con 6 asociaciones de mujeres activas de los municipios de Larache, Tánger, Tetuán, Chechouen, Al-Hoceima y Nador.

Contrapartes




Association Forum des Femmes de El Rif (AFFA). Trabaja para potenciar el desarrollo de la acción asociativa femenina a nivel local y nacional, sensibilizar a la opinión pública, luchar por el cambio de código de familia (la Moudawana), informar y asesorar a las mujeres sobre sus derechos, haciéndolas partícipes en la toma de decisiones y trabaja también con mujeres del ámbito rural.

Association Marocaine des Droits Humans (AMDH).

Trabaja por la preservación de la dignidad humana, el respeto de todos los derechos humanos, y la promoción y defensa de estos derechos. En concreto, trabaja por la ratificación, por parte de Marruecos, de los pactos internacionales relativos a los derechos humanos, con la integración de los mismos en la legislación marroquí. La AMDH denuncia las violaciones de los derechos humanos y da apoyo a las víctimas de estas violaciones de derechos humanos.
www.amdh.org.ma

FINANCIACIÓN

Durante el año 2008 hemos conseguido estos compromisos de financiación de proyectos por parte de diversas instituciones públicas y privadas. Estos proyectos los ejecutamos total o parcialmente el 2008 y en adelante.

FINANCIADORES	Eje			País	Importe
					
A. GENERALITAT DE CATALUNYA					
Construyendo ciudadanía para garantizar el acceso a los bienes públicos			⊙	El Salvador	120.000,00 €
Fortalecimiento de la participación de organizaciones de la Ruta Pacífica Colombia	⊙			Colombia	150.000,00 €
Mejora capacidad en 29 cooperativas		⊙		Nicaragua	200.000,00 €
X Foro de Derechos Humanos: Relaciones Internacionales, DDHH y Ciudadanía	⊙			Catalunya	16.300,00 €
Infórmate, reflexiona y participa por la superación de los DDHH, Colombia * (Oficina Paz)	⊙		⊙	Catalunya	8.966,00 €
Infórmate, reflexiona y participa por la superación de los DDHH, Colombia * (ACCD)	⊙		⊙	Catalunya	70.000,00 €
Construyendo red desde el territorio: La Plataforma de Apoyo a la Ruta Pacífica	⊙		⊙	Catalunya	22.591,00 €
Acción para la cooperación, participación para la acción (Participación)			⊙	Catalunya	8.800,00 €
Acción para la cooperación, participación para la acción (Acción Ciudadana)			⊙	Catalunya	3.800,00 €
Impulso de cambio organizacional pro equidad en Cooperació	⊙			Catalunya	5.303,00 €
Máster de Formación en Género y Desarrollo*	⊙			Catalunya	50.000,00 €
B. DIPUTACIÓN DE BARCELONA					
Infórmate, reflexiona y participa por la superación de los DDHH en Colombia*	⊙		⊙	Catalunya	18.000,00 €
Mejorar y potenciar el Programa de Comunicación de la asociación Cooperació				Catalunya	15.000,00 €
Convenio acciones de sensibilización por la solidaridad	⊙	⊙	⊙	Catalunya	43.577,00 €
C. ÁREA METROPOLITANA DE BARCELONA					
Fortalecimiento de la capacidad de movilización del movimiento de mujeres y feminista	⊙			Nicaragua	7.000,00 €
D. AYUNTAMIENTO DE BARCELONA					
X Foro de Derechos Humanos: Relaciones Internacionales, DDHH y Ciudadanía	⊙			Catalunya	3.000,00 €
Ciudadanía y corresponsabilidad: Las mujeres de Bogotá activas del control social	⊙			Colombia	69.523,00 €
Fortalecimiento mujeres ámbito económico*	⊙			Nicaragua	200.000,00 €
Promoviendo el trabajo por la equidad de género en la cooperación del desarrollo	⊙			Catalunya	38.677,50 €
Acción para la cooperación, participación para la acción			⊙	Catalunya	4.500,00 €
Funcionamiento ordinario Cooperació Horta-Guinardó			⊙	Catalunya	1.000,00 €
E. AYUNTAMIENTOS DE CATALUNYA					
Ayuntamiento de L'Hospitalet de Llobregat	⊙	⊙		Nicaragua	13.000,00 €
Ayuntamiento de Sant Boi de Llobregat	⊙			Guatemala	9.000,00 €
Ayuntamiento de Granollers	⊙		⊙	Catalunya	1.302,00 €
Ayuntamiento de Vilanova i la Geltrú	⊙			El Salvador	19.152,43 €
Ayuntamiento Santa Coloma de Gramenet	⊙	⊙		Guatemala	7.787,68 €
Ayuntamiento de Badalona	⊙			Guatemala	16.193,89 €
Ayuntamiento de Sant Sadurní d'Anoia	⊙		⊙	Marruecos	13.044,00 €
Ayuntamiento de Valls	⊙		⊙	Catalunya	3.143,00 €
Ayuntamiento de Cerdanyola	⊙			Guatemala	4.199,43 €
Ayuntamiento de La Granada	⊙		⊙	Marruecos	1.660,00 €
Ayuntamiento de Vilafranca del Penedès	⊙		⊙	Marruecos	29.478,00 €
Ayuntamiento de Vilafranca del Penedès*	⊙		⊙	Marruecos	34.402,00 €
Ayuntamiento de Sant Cugat de Sesgarrigues	⊙		⊙	Marruecos	150,00 €
Ayuntamiento de Avinyonet	⊙		⊙	Marruecos	750,00 €
Ayuntamiento de Sant Pere de Riudebitlles	⊙		⊙	Marruecos	500,00 €
Ayuntamiento de Reus				Catalunya	2.283,75 €
Ayuntamiento de Sant Quirze del Vallès	⊙			Catalunya	1.144,00 €
Ayuntamiento de Sant Joan Despí			⊙	Catalunya	277,00 €
Ayuntamiento de Canovelles	⊙			Catalunya	1.144,00 €
Ayuntamiento de Santa Coloma de Cervelló		⊙		Catalunya	1.062,00 €
Ayuntamiento de Cornellá de Llobregat			⊙	Catalunya	277,00 €
Ayuntamiento de Santa Margarida i els Monjos		⊙		Catalunya	1.062,00 €
Ayuntamiento de Santa Margarida de Montbui		⊙		Catalunya	1.062,00 €
F. AECID (MINISTERIO DE ASUNTOS EXTRANJEROS)					
Desarrollo de la Política de Género para fortalecer a las mujeres indígenas	⊙			Colombia	175.285,00 €
Máster de Formación en Género y Desarrollo	⊙			Catalunya	97.920,00 €
Soberanía alimentaria y producción sostenible: Comunidades rurales		⊙		Guatemala	180.766,00 €
G. OTROS FINANCIADORES PRIVADOS					
Fundación La Caixa. Proceso desarrollo con equidad de género en Suchitoto*	⊙			El Salvador	98.473,00 €
Fondos Propios					
Socios y socias, donaciones y otros					21.602,01 €
TOTAL					1.792.157,69 €

EJECUCIÓN 2008

DISTRIBUCIÓN GASTOS

NORTE	21%	472.517,34 €
SUR	79%	1.683.107,95 €

TOTAL	100 %	2.155.625,29 €
--------------	--------------	-----------------------

DISTRIBUCIÓN INGRESOS

PÚBLICOS	91%	1.972.959,74 €
PRIVADOS	9%	194.704,92 €

TOTAL	100 %	2.167.704,66 €
--------------	--------------	-----------------------

DISTRIBUCIÓN DE GASTOS POR EJES

EQUIDAD DE GÉNERO	74%	1.562.428,74 €
SOBERANÍA ALIMENTARIA	13%	297.255,00 €
PARTICIPACIÓN CIUDADANA	12%	275.654,00 €
OTROS	1%	22.287,77 €

TOTAL	2.155.625,29 €
--------------	-----------------------

Por ejes, Cooperacció ha mantenido la apuesta por la equidad de género en presupuesto absoluto.

A pesar de no quedar recogido en los números que os hemos presentado, queremos hacer una mención especial a la dedicación de nuestras voluntarias y voluntarios, el trabajo de los cuales suma unas 3.000 horas de trabajo y tiene, por lo tanto, un peso económico fundamental en la organización.

La contabilidad del año 2008 ha sido sometida a una auditoría externa por parte de la empresa FAURA CASAS. Para cualquier consulta, queda a vuestra disposición en la sede central de Cooperacció.

Índice

Presentación	3
Cooperació en el Norte	4
X Foro de los Derechos Humanos	4
Grupos Territoriales y Sectoriales	7
Educación para el Desarrollo y Sensibilización	11
Cooperació en Red	16
Cooperació en el Sur	17
Proyectos de Cooperación Internacional	17
Financiación	25



Cooperació es:

Una organización no gubernamental de cooperación internacional.

Una asociación donde las socias y los socios tienen voz y voto, y si quieren participan activamente en las acciones y proyectos de la entidad en el Norte y en el Sur, a través de los Grupos Territoriales y Sectoriales.

Una organización catalana porque nuestros miembros están en Cataluña.

Una organización internacional porque trabajamos con gente y organizaciones de otros países. Nos encontrarás en Guatemala, Nicaragua y El Salvador en Centroamérica, Colombia en América del Sur y Marruecos.

Cooperació participa en la construcción de un modelo de desarrollo humano sostenible donde se respeten y desarrollen los Derechos Humanos de todas las personas.

Cooperació está comprometida en un mundo marcado por los valores de igualdad, justicia y democracia donde la equidad de género y la participación ciudadana tienen que ser ejes y motores de cambio imprescindibles.

Cooperació está comprometida a favor de la Soberanía Alimentaria, como derecho de todos los pueblos y como garantía de éxito en la lucha contra la pobreza y el hambre.

Equipo

Grupos Territoriales

Alt Penedès

L'Escorxador
L'Escorxador 19-21
08720 Vilafranca del Penedès
tel 938 923 746
coop.penedes@terra.es

Badalona

tel 933 183 425
badalona.cooperaccio@gmail.com

Cerdanyola

tel 933 183 425
info@cooperaccio.org

Granollers

Camp de les Moreres 9, 3r. 2a.
08401 Granollers
tel 938 705 362
lour.odena@ono.com

Horta-Guinardó

La Plana 10, 1er 1a
08032 Barcelona
tel 934 297 629
jordi@eltinter.net

L'Hospitalet de Llobregat

Transformador, 18
08904 L'Hospitalet de Llobregat
tel 934 121 407 / 933 341 114
carne@rimbau.com

Nou Barris

Casals i Cuberó 270, 1er
08042 Barcelona
tel 933 501 995
llunamar@telefonica.net

Reus

Sant Ferran 19, 1r 2a
43202 Reus
tel 977 317 065
aliciagarcia100@hotmail.com

Santa Coloma

Huayna-Cooperació
Irlanda 39, baixos
08921 Santa Coloma de Gramenet
tel 934 665 078
casasolidaritat@gmail.com

Valls

Sant Antoni 18
43800 Valls
tel 977 613 848
fguasch1@xtec.cat

Vilanova i la Geltrú

Sant Pau 13, 2on, despatx 6
08800 Vilanova i la Geltrú
tel 938 155 385
carmecrous@terra.es

Grupos Sectoriales

Educación por el desarrollo

Sant Honorat, 7
08002 Barcelona
Tel 933 183 425
Fax 934 124 377
educacio@cooperaccio.org

Estancias Solidarias

Sant Honorat, 7
08002 Barcelona
Tel 933 183 425
Fax 934 124 377
estades@cooperaccio.org

Género

Sant Honorat, 7
08002 Barcelona
Tel 933 183 425
Fax 934 124 377
info@cooperaccio.org

Delegaciones Sur

Centroamérica: Guatemala

Beatriz Barrientos
guatemala@cooperaccio.org

El Salvador

Alberto Romero
elsalvador@cooperaccio.org

Nicaragua

Kerman Merodio
nicaragua@cooperaccio.org

América Latina: Colombia

Liliana Chaves
lilianachavesm@yahoo.es

Agradecimientos

Damos las gracias por la aportación, constancia y colaboración desinteresada a todos los y las profesionales y voluntarios/as que nos han acompañado a lo largo de este año.

Empresas y entidades colaboradoras:

Clínica Dental Echevarria-Manau.

Fotografías:

Archivo propio y contrapartes de **Cooperació**.

Muchas gracias.

Sede Central

Sant Honorat, 7
08002 Barcelona
Tel 933 183 425
Fax 934 124 377
info@cooperaccio.org

Junta Directiva (elegida en la Asamblea General Ordinaria de mayo de 2008):

Presidente: Tono Albareda

Vice-presidente: Pere Vilanova y Fina Rubio

Secretario: Josep Giménez

Tesorera: Maite Ocaña

Vocales: Berta Baquer, Anna Canals, Carme Crous, Alba Cuevas, Josep Anton Esteban, Alicia García, Francina Guasch, Iñaki Markiegi, Joana Martínez, Lourdes Òdena, Joan Parpal, Montse Piñol, Carme Porta, Carme Rimbau, Joan Subirats, Jordi Vaquer, Joffre Villanueva, Eulàlia Vintró

Director: David Prujà Càrceles

Equipo Técnico: Desirée Asensio, Beatriz Barrientos, M. Eugenia Blandón, Liliana Chaves, Isabel Cruz, Jumon Erra, Jordi Gascón, Gemma Graells, Fabiola Llanos, Rosa María Menjivar, Conxita Mensa, Kerman Merodio, Pilar Molina, Anna Morero, Giorgio Mosangini, Maria Peix, Marga Pont, Alberto Romero, Anaité Roulet, Esther Toran

formulario de socio/a

nombre y apellidos _____
fecha de nacimiento _____
dirección _____
población _____
código postal _____ provincia _____
teléfono _____
profesión _____
correo electrónico _____

quiero

ser socio/a de Cooperació con una cuota

trimestral de 13€ 20€ _____€ otra cantidad

semestral de 26€ 40€ _____€ otra cantidad

anual de 52€ 80€ _____€ otra cantidad

forma de pago

por transferencia bancaria a nombre de Cooperació. Caixa de Catalunya 2013-0500-17-0212766761 (enviar comprobante)

adjunto cheque a nombre de Cooperació.

por domiciliación bancaria. Por favor, cargarme a mi cuenta corriente / libreta, los recibos que os presente Cooperació en concepto de socio/a.

datos bancarios

titular de la cuenta _____

caja / banco _____

dirección oficina _____

cod. post. _____ población _____

cod. cuenta _____

entidad oficina DC número de cuenta

fecha _____

firma _____

Tal y como establece la Ley Orgánica 15/1999 de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, le informamos que los datos aquí suministrados se incorporarán a un fichero titularidad de la entidad **Cooperació**, con domicilio en la Calle Sant Honorat, nº 7 de Barcelona, para gestionar su suscripción como socio/a. Asimismo, usted expresamente autoriza la utilización de los datos a efectos de las comunicaciones periódicas, incluyendo expresamente las que se realicen vía correo electrónico y otros medios electrónicos, que podamos llevar a cabo para mantenerlo informado de las actividades, noticias, programas y cualquier actividad relacionada con Cooperació. Le informamos que puede ejercitar los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición enviando un correo electrónico a la siguiente dirección info@cooperaccio.org o enviando una carta a la calle Sant Honorat, nº 7 de Barcelona.

Podéis rellenar los datos y enviarlos a:



Sant Honorat 7
08002 Barcelona
tel 933 183 425
fax 934 124 377
info@cooperaccio.org
www.cooperaccio.org